

Zeitschrift: Saiten : Ostschweizer Kulturmagazin
Herausgeber: Verein Saiten
Band: 10 (2003)
Heft: 107

Rubrik: [Kalender]

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 12.01.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

ÜBER 750 VERANSTALTUNGEN IM FEBRUAR 03



Saiten

01:SA:02

:KONZERT

Vienna Scientists (A). Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

Aextra. Junger, frischer Mundartrock aus den Berner Alpen; anschliessend Saturday Mad Fever mit DJ Claudio Matteo ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Absolut Rhythm. Steptanz, Perkussion und Schlagzeug in einer aufregenden Mischung ♦ Pfälzerstall St.Gallen, 20:15 Uhr

Africa Music Mission. Gospelkonzert ♦ Alte Kaserne Winterthur, 20:15 Uhr

Michael von der Heide & Band. «Frisch» ♦ Altes Kino Mels, 20:15 Uhr

David Morell. Easy Listening ♦ Kulturturm Amriswil, 21 Uhr

Gavin James. Irish Folk and Blues ♦ Ochsens Flawil, 21 Uhr

Hip Hop. Konzert/Party ♦ ZAK Jona SG, 21 Uhr

Lone Catalysts (USA). Support: Dante (USA, Mood); After-Party mit diversen DJs ♦ Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

Peter Waters Trio. ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

The Zidaya-Circle presents. «The Dance of the Witches»; Live: Steve Dragon (Nephilim Records, D), Sonnenvakuum/ Sungred (Novatekk, CH), Borgdrone (CH) ♦ Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

:FILM

Kirku und die Zauberin. Trickfilm, 74 Minuten, deutsch, ab 7 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester Film ist eine packende und kunstvoll montierte Reflexion über die Klischees des Juden und des Arabers; in den letzten 100 Jahren ♦ Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Happy Times. Eine vergnügliche Farce über das chinesische Wirtschaftswunder. Ab 12 J.; Chin/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Kira – A Love story. Drama von Ole Christian Madsen, Dänemark 2001, 92 Minuten, Dän/d/f, ab 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauenerwer-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

GoldenEye. Pierce Brosnans erstes Bondabenteuer steht im Zeichen der politischen correctness: Chef M ist weiblich und staucht ihren Topagenten als Relikt des Kalten Krieges und misogynen Dinosaurier ♦ Kinok St.Gallen, 23 Uhr

:THEATER

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Der Liebestrank. Musikalische Komödie von Gaetano Donizetti ♦ Tonhalle Wil, 19:30 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Blick zurück im Zorn. Von John Osborne ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Der Besuch der alten Dame. Von Friedrich Dürrenmatt ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound von A bis Z ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Einst in Europa. Von John Berger ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

Die lange Nacht der Detektive. Kriminalstück von Urs Widmer; die Kleine Komödie St.Gallen unter der Regie von Lukas Ammann ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

Techno-Night. ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Alternative Explosion-Party. DJ Dr. Dezel (Virus-Killer), Live: Peacocks (Rockabilly-Punkrock) ♦ Remise Wil, 21:30 Uhr

Cool Monday. Live Percussion Ali S (Swadive), Video Animation ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

Out of the dark – Schlaglicht. Zeitgenössische Skulpturen aus der Sammlung Schmid ♦ Kunstmuseum St.Gallen, 11 Uhr

Da ist die Sprache – wo ist das Bild? Familienführung mit Ursula Helg: Gemeinsames Entdecken von Bildern, wo eigentlich keine zu sehen sind ♦ Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

Jochen Stenschke – Susanne Wieden. «Unter Oberlichtern»; öffentliche Führung ♦ Museum Liner Appenzell, 14 Uhr

Mush. Minimal Sensual Pop mit Ex-Member von ... and all because the lady loves; (UK) ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

The Misfits 25th Anniversary Show (USA). With special guests Marky Ramone & Dez (Black Flag); Supports: Panic (UK) & Hukedicht (CH) ♦ Gaswerk Winterthur, 20 Uhr

Emil und der kleine Skundi. Ein mutiger Junge kämpft in Island um seinen sehnlichsten Wunsch: einen kleinen Hund namens Skundi ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Kirku und die Zauberin. Trickfilm, 74 Minuten, deutsch, ab 7 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Klangkörper. Peter Zumthors architektonischer Beitrag zur Weltausstellung in Hannover: ein interessantes Zwiesgespräch zwischen Musik und Architektur ♦ Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Happy Times. Eine vergnügliche Farce über das chinesische Wirtschaftswunder. Ab 12 J.; Chin/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Ab 12 J.; Chin/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

Kira – A Love story. Drama von Ole Christian Madsen, Dänemark 2001, 92 Minuten, Dän/d/f, ab 14 J. ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauenerwer-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Kinder. Schneewittchen und die sieben Zwerge. Tanzmärchen von Philipp Egli ♦ Theater St.Gallen, 14 Uhr

Kalif Storch. Von Tobias Ryser nach dem gleichnamigen Märchen von W. Hauff; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Les Contes d'Hoffmann. Oper von Jacques Offenbach ♦ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

Blick zurück im Zorn. Von John Osborne ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Globaldance. Disco ♦ Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr

Talk im Theater. Einführung zu «Miss Saigon»; Eintritt frei ♦ Theater St.Gallen, 11 Uhr

Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester Film ist eine packende und kunstvoll montierte Reflexion über die Klischees des Juden und des Arabers; in den letzten 100 Jahren ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart; Anhaltisches Theater Dessau/Johannes Felsenstein ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 14:30/19:30 Uhr

Die Hochzeit des Figaro. Oper von Wolfgang Amadeus

05:MI:02

:KONZERT

The Ladybug Transistor (USA). New Yorks Indieszene bringt uns Schönes über den grossen Teich. Belle & Sebastian meets Lee Hazlewood – so tönen sie ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr
Joe D'Urso & Stone Caravan. American Backyard Gasoline Rock'n'Roll (USA) ♦ Albari Winterthur, 20 Uhr
Alternative Wednesday. The Cable Car Theory (USA): Emo-Core | Millhouse (Winterthur): Alternative Rock ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:FILM

Hirtenreise ins 3. Jahrtausend. Dokumentarfilm von Erich Langjahr, CH 2002, 124 Min, D, ab etwa 10 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr
Mani Matter – Warum syt ihr so traurig. Eine faszinierende Annäherung an die komplexe Persönlichkeit des Künstlers ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr
Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauenpower-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Bibliodrama. Unter Leitung von Kathrin Peytrignet, St.Gallen und Schwester Zita Resch, Sitterdorf ♦ Evang. KGH Gais, 20 Uhr

Blick zurück im Zorn. Von John Osborne ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr
Marcolfa. Von Dario Fo; Theater Karussell, Eschen ♦ TaK Schaen, 20 Uhr

:KABARETT

Hinz & Kunz. Musik-Comedy mit Marcel Wagner und Søren Leyers (D) ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

:KUNST

Out of the dark – into the blue. Apéro anlässlich der Neuhängung der Sammlung mit anschliessender «tour du patron» ♦ Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

:RADIO

Die Axt. Kulturelles rund um St.Gallen und Region ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Schnauz FM. St.Gallens Hip Hop Radio-Show von Andy und Nico ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Freunde der Nacht. Musik & Partyszenen in und um St.Gallen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG

Gotteserfahrung durch Tiere. Prof. Othmar Keel, Universität Fribourg ♦ Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

:KINDER

Die Märchenmaschine. Kindertheater vom Zürcher Theater Gómez-Müller ♦ Altes Kino Mels, 14 Uhr

Kalif Storch. Von Tobias Ryser nach dem gleichnamigen Märchen von W. Hauff; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

:DIVERSES

Mittagstisch. Zmittag für Fr. 9.–, Kinder Fr. 7.– ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr

06:DO:02

:FILM

Un divan à New York. Chantal Akermanns charmante Komödie über einen Psychoanalytiker, der sich selbst auf die Couch legt und ungeahnte Gefühle entdeckt. Mit einer Einführung von Barbara Grindl ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr
Le lait de la tendresse humaine. Drama von Dominique Cabrera, F 2001, 95 Min, F/d, ab etwa 16 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Stones. Von Tom Lycos & Stefo Nantsou ♦ Stadttheater Konstanz, 11 Uhr
Balance ... und es drehte sich. Rigolo – Tanzendes Theater ♦ Kreuzsaal Jona, 20 Uhr

:KABARETT

Cabaret-Trio Zünigers. Schwein oder nicht Schwein – wohin gehen wir? ♦ Kultur i.d.Aula Goldach, 20 Uhr
Hinz & Kunz. Musik-Comedy mit Marcel Wagner und Søren Leyers (D) ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

:KUNST

Jochen Gerz. Verkehrte Zeit. Videos und Installationen. Führung mit Friedemann Malsch ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr
pool position #01. Anna Schenker – Video; Einführung Marion Landolt; anschliessend Bar ♦ visarte.ost im exex St.Gallen, 20 Uhr

:LITERATUR

Frühschicht. Manfred Heinrich liest Geschichten zum Thema «Auto»; Gast siehe Tagesspresse ♦ Alte Kaserne Winterthur, 7 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr
Dub Station. Freestyle, DnB, House in-themix von und mit DJ Whitemoon ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Bounty. Theater Sgaramusch; Erzähltheater ab 10 J. ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Atmosphäre. Die Donnerstagslounge im Indigoclub mit spezieller Deko. An den Turntables: DJ Atomita & DJ Le Feu ♦ Salzhaus Winterthur, 20 Uhr

DJ Goldoni. Minimal- & Chill-House ♦ Kraftfeld Winterthur

Johnny Lopez & Friends. Soul Funk Groove ♦ Offset St.Gallen, 21 Uhr

:DIVERSES

Unentgeltliche Rechtsauskunft. Beantwortet Fragen aus dem ethelichen Güterrecht, dem Erbrecht und zu Beurkundungen ♦ Amtsnotariat St.Gallen, 17 Uhr

Men-Strip. ♦ Erica der Club St.Margrethen, 20 Uhr

07:FR:02

:KONZERT

Patrice (D). «How Do You Call It» ♦ Salzhaus Winterthur, 22 Uhr
Vetter. Akustisches Liedergerüst für die kalten Tage. Frank Vetter und Alex Steiner bieten eigene wie auch gecovertre Songs von Clapton bis Sting ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr
Jerome & Guillaume. Die entertainers.ch aus St.Gallen präsentieren schräge deutsche Schlager aus Amerika, kühle begleitet am Piano ♦ Werkstatt St.Gallen, 20:30 Uhr

Mardi Gras.bb & Jerobeam. «Jazz-&-Doppelkonzert ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Time Out & Filterlos. Rock-Doppelkonzert ♦ Kulturkarussell Rössli Stäfa, 20:30 Uhr

BB Funk feat. Brigeen Doran. Funky Party-Night ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr

Catwalk Music-Bar presents. Pol (Folkrock), Belcafé (Loungerock), Dividing Line (Melodic Metal) ♦ Grabenhalle St.Gallen, 21 Uhr

Dixi-Jazz-Night. Kurt Lauer ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

G-Cool Blues Band. A real funky, groovy Blues organ ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

M.A.R.S. Musik Club Tour 2003. Moderne Anstalt Rigoroser Spakker – von Thomas D gegründete Künstler Community ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

:FILM

Le lait de la tendresse humaine. Drama von Dominique Cabrera, F 2001, 95 Min, F/d, ab etwa 16 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauenpower-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

One Hour Photo. Robin Williams als voyeuristischer Fotolaborant ist unverweilich. Ab 16 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr

Tomorrow Never Dies. James Bond erhält im Kampf gegen einen Medienmogul tatkräftige Unterstützung von seiner kampferprobten chinesischen Kollegin. Mit Pierce Brosnan und Hongkong-Star Michelle Yeoh ♦ Kinok St.Gallen, 23 Uhr

:THEATER

Der Liebestrank. Musikalische Komödie von Gaetano Donizetti ♦ Tonhalle Wil, 19:30 Uhr

Einst in Europa. Von John Berger ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 19:30 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

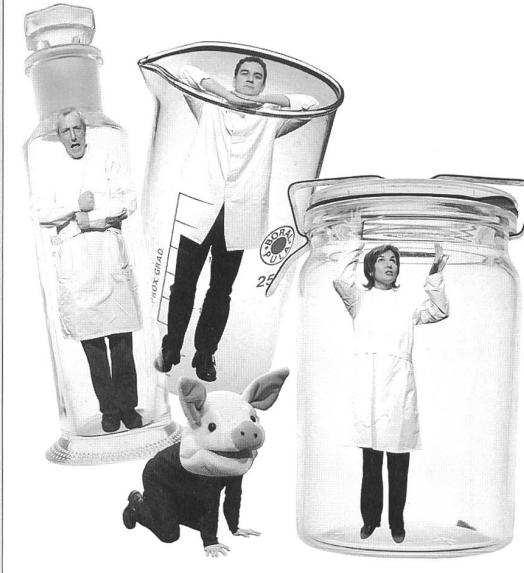
Geschlossene Gesellschaft. Schauspiel von Jean-Paul Sartre ♦ Theater parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr

Kratochvil. Eine panische Reise für zwei Figurenspieler und einen Akkordeonisten nach dem Comic «Kratochvils Welt» von Nicolas Mahler ♦ Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr

Sie haben nämlich Entenfüsse. Balladen und Gedichte, vorgetragen von B. Stengele und P. Amrod (Piano) ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Caveman. Von Rob Becker ♦ TaK Schaen, 20:09 Uhr

Die Vagina Monologe. von Eve Ensler; Spiel Isabelle Anne Küng, Monica Marquardt; Regie Hilde Schneider ♦ Theatervia Bürglen, 20:30 Uhr



[1]



[2]

SCHWEIN ODER NICHT SCHWEIN

[1]

Unter dem Motto «Kommen Sie bei uns, es wird sich klönen!» zeigt das Cabaret-Trio **Zünigers** aus Goldach Satiren zur Fortpflanzungs- und Gentechnologie. Beginnend beim Ursprung – wer war zuerst, die Frau oder das Reagenzglas? – überlegen sie sich, wohin wir gehen. Dabei leisten **Bruno Zürcher**, **Dani Niederer** und **Corneilia Gerschwiler** nicht nur ihren Beitrag zur Klärung der weltbewegenden Frage: Ist es nun ein Klon oder nur ein Clowljn? In einer Art, die zum herzhaften Lachen, aber auch zum Nachdenken anregt, geben sie auch Antworten zu: Gibt es auf der Samenbank Zinsen? Ist wirklich in vitro veritas? Hat Xeno, das Schwein, mensch gehabt, oder Eberhard, der Junge, schwein gehabt? Ist der Mensch wirklich unterwegs vom Affen zum Schwein? (pd)

Donnerstag 6., Freitag 7. und Samstag 8. Februar, 20 Uhr

Aula Oberstufe Goldach

Kulturbar und Abendkasse ab 19.15 Uhr

Ververkauf: Modehaus Lutz, Goldach, Tel. 071 841 18 86

www.zuenigers.ch

GEHOLTEN STÜHLE

[2]

Die beiden kabarettistischen Konterrevolutionäre Geholten Stühle erfinden ihre eigene Form zwischen Theater, Kabarett und Performance. Ihr neues Programm «Watching God» befasst sich mit Leben, Tod und Religion – Metaphysisches, für einmal lustig. **Gerhard Meister** und **Andreas Lutz** – eine groteske Kreativ-Zelle in Unterwäsche und ein todessüchtiger Dauerschläfer im Bademantel – unterhalten mit Sprachtorsionen à la Karl Valentin und mit Körperverzerrungen à la Vetistanz. Wenn am Ende ein Hausaltar christlich-buddhistischer Provenienz illuminiert wird, kann Gott erblickt werden. (pd)

Samstag, 8. Februar, 20 Uhr, Schloss Arbon

Vorverkauf: Bürocenter Witzig, 071 446 16 86 und Infocenter Arbon, 071 440 13 80



Appenzell kulturell

Kulturelle Veranstaltungen im Appenzellerland 2003

F e b r u a r

Sa 1.	Walzenhausen Mehrzweckanlage 20 Uhr
So 2.	Appenzell Evang. Kirche 17 Uhr, Kollekte
	Appenzell Museum Liner 14 Uhr
Fr 7.	Trogen Restaurant Schäfli 20.45 Uhr
Sa 8.	Wald Mehrzweckanlage 19.30 Uhr, 10.-
So 9.	Trogen Aula Kantonsschule 16 Uhr, 20.-/10.-
Mi 12.	Heiden Kino Rosental 20.15 Uhr
Fr 14.	Niederteufen Rotes Schulhaus 20 Uhr, 25.-/20.-/15.-
Sa 15.	Speicher Kul-tour auf Vögelnsegg 18 Uhr, 60.- inkl. Menu
So 16.	Reute Altersheim Watt 15 Uhr
Di 18.	Walzenhausen Hotel Walzenhausen 20 Uhr
Mi 19.	Appenzell Museum Liner 19.30 Uhr
	Speicher Evang. Kirchgemeindehaus 20 Uhr
Fr 21.	Herisau Casino 20 Uhr
	Trogen Kirchgemeindehaus Seeblick 20 Uhr
Sa 22.	Herisau Casino 20.30 Uhr
So 23.	Heiden Evang. Kirchgemeindehaus 16.30 Uhr, 20.-/10.-

Afghanistan vor der Katastrophe

der bekannte Fotожournalist Herbert Maeder zeigt Bilder vom ehemaligen Afghanistan und spannt den geschichtlichen Bogen ins Heute veranstaltet von «Walzenhäuser Bühlis»

«Trio Appassionato»

Regula Ganter, Violine; Elisabeth Ganter, Klarinette; Stanislaw Bogunia, Klavier; Werke von G.F. Händel, E. Grieg; J.Brahms, B.Bartok veranstaltet von «Evang. Pfarramt Appenzell»

Jochen Stenschke – Susanne Windelen: Unter Oberlichtern

öffentliche Führung durch die Ausstellung
veranstaltet von «Museum Liner Appenzell»

«Projekt Alpsteinmuseum»

Information durch H.R. Fricker
veranstaltet von «Kronengesellschaft Trogen»

Appenzeller-Frauenstreichmusik und Fondueplausch

ein gemütlicher Abend für die ganze Familie; Anmeldung erforderlich bis spätestens 4.2.03; Verkehrsbüro Wald 071/877 13 72
veranstaltet von «Kulturrektion Wald»

1. Konzert «Appenzeller Winter» Kammerorchester Flawil

Leitung: Paul K. Hug, Solist: Mika Rännäli, Klavier; Sibelius, Mozart, Schostakowitsch
veranstaltet von «Appenzeller Winter»

«Harry, un ami qui vous veut du bien» F 2000, Dominik Moll

eine schwarze Komödie – stimmungsvoll und absurd
veranstaltet von «Cinéclub Heiden»

Jazzkonzert mit dem Michael Neff Quintett

in klassischer Jazzquintett-Besetzung: Michael Neff, Trompete; Reto Suhner, Sax; Markus Bischof, Klavier; Ralph Hufenus, Kontrabass; Lukas Landis, Schlagzeug; veranstaltet von «Lesegesellschaft Teufen»

Guido Ritter & Co

Guido Ritter interpretiert Jacques Brel deutsch/französisch mit Mustern aus der Wiener Kultszene, Reservation unbedingt erforderlich (Tel. 071 340 09 01); veranstaltet von «Kul-tour auf Vögelnsegg»

«Unvergessene Oberegger Zergli»

Peter Eggengerger erzählt aus ihrem Leben

Vergnügliche Appenzeller Geschichten am Kaminfeuer

mit Peter Eggengerger

Jochen Stenschke – Susanne Windelen Unter Oberlichtern

öffentliche Führung durch die Ausstellung
veranstaltet von «Museum Liner Appenzell»

Sonnengesellschaft HV, «saxOfun»

anschliessend an Hauptversammlung musikalische Einlage der Gruppe saxOfun, St.Gallen
veranstaltet von «Sonnengesellschaft Speicher»

Saybia & Special Guest : duzze

die skandinavischen Seelenverwandten von Coldplay und Travis
veranstaltet von «domino»

Die Rolle der Schweiz im Zweiten Weltkrieg

Prof. Jean-François Berger stellt sich kritischen Fragen
veranstaltet von «Kronengesellschaft Trogen»

Max Lässer und das Überlandorchester

ein un-erhörtes Musikerlebnis; Vorverkauf: Gemeindeverwaltung 071- 354 54 26
veranstaltet von «Kultur is Dorf»

2. Konzert «Appenzeller Winter» Streichtrio Amadé –Salzburg

mit Ferdinand Steiner, Klarinette; Mozart, Crusell, Hummel
veranstaltet von «Appenzeller Winter»

KABARETT

Cabaret-Trio Zünigers. Schwein oder nicht Schwein – wohnen genen wir? ▶ Kultur i de Aula Goldbach, 20 Uhr
Hinz & Kunz. Musik-Comedy mit Marcel Wagner und Sören Leyers (D) ▶ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr
Steine in den Taschen. Award-winning comedy aus Irland ▶ Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

TANZ

Tango Argentino. Bailar el Viernes ▶ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

KUNST

Mein Kind in mir. Vernissage: Fotograf Michael Hug zeigt Bilder von Landkindern aus der Region; gleichzeitige Eröffnung der Galerie ▶ Galerie Dorfkunst Flawil, 19 Uhr

LITERATUR

Ich drehe den Hals um – Genickstarre. René Oberholzer liest aus seinem neuen Lyrikbuch ▶ Bücherladen Sax Frauenfeld, 20 Uhr

RADIO

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic.fm-Musikredaktion ▶ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr
Nachtschalter. Ausgetipps, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ▶ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

CLUBBING:PARTY

Ansaugen zum Rundlauf. Zum zweiten Mal Ansaugen zum PingPong-Rundlauf; Sportkleidung ist erwünscht ▶ Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr
The Party Night. Party on! With DJ Le Vieux ▶ Albani Winterthur, 21 Uhr
Juan Sunshine/Angel M. Resident ▶ Offset St.Gallen, 22 Uhr

DIVERSES

Projekt Alpsteinmuseum. Information durch H.R. Fricker ▶ Schäfli Trogen, 20:45 Uhr

08:SA:02

KONZERT

Appenzeller-Frauenstreichmusik. Und Fondueplausch, ein gemütlicher Abend für die ganze Familie, Anm. bis 4.2.03: 071 877 13 72 ▶ Mehrzweckanlage Wald, 19:30 Uhr

Andy Bianchi Band. Ein vielseitiger Sänger und talentierter Songschreiber (CH); anschliessend Saturday Shake-Out mit She-DJ Bazillus ▶ Albani Winterthur, 20 Uhr

Heut' lieb ich meinen Schreiner. Mit Gabriela Tanner; ein szenischer Liederabend ▶ Chössi Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

Frantic. Britischer Indierock. Support: Prematic ▶ Zeppelin Flawil, 20.30 Uhr

Famara & DJ Heiner mit Steinbock Disco. Reggae Konzert ▶ ZAK Jona SG, 21 Uhr

Gipsy Music. Simon la Bey und Chicco Veranda; bekannte Zigeunerlieder gespielt und gesungen ▶ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

Outside. Rock-Pop-Night ▶ Tanklager Rommashorn, 21 Uhr

Liz Libido. CH-Rock ▶ Kammgarn (Ki) Schaffhausen, 21:30 Uhr

Haushöhle – Grabenhöhle. Live: Sturmglöckner; DJs: Gaja, Pacha, David Onassis; Jembe: Jurema ▶ Grabinhalle St.Gallen, 22:30 Uhr

FILM

Emil und der kleine Skundi. Ein mutiger Junge kämpft in Island um seinen sehnlichsten Wunsch: einen kleinen Hund namens Skundi ▶ Kinok St.Gallen, 15 Uhr
Rennschwein Rudi Rüssel. Kinderfilm, 100 Minuten, deutsch, ab 8 Jahre ▶ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr
Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester Film ist eine packende und kunstvoll montierte Reflexion über die Klischees des Juden und des Arabers in den letzten 100 Jahren ▶ Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Le lait de la tendresse humaine. Drama von Dominique Cabrera, F 2001, 95 Min, F/d, ab etwa 16 Jahre ▶ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr
One Hour Photo. Robin Williams als voyeuristischer Fotolaborant ist unwiderstehlich. Ab 16 J.; D ▶ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr
Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauengewalt-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ▶ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

GoldenEye. Pierce Brosnans erstes Bondabenteuer steht im Zeichen der political correctness: Chef M ist weiblich und staucht ihren Topagenten als Relikt des Kalten Krieges und misogynen Dinosaurier ▶ Kinok St.Gallen, 23 Uhr
From dusk till dawn. DJs Toni Cielo, Julien Carter and Special Guest ▶ Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr
Disco Inferno-Party. DJ Vitamin S ▶ Remise Wil, 22 Uhr
Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound von A bis Z ▶ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr
Nick Bridges & Fidel (Ministry of Sound)/Le Noir. ▶ Offset St.Gallen, 22 Uhr
Shakeadelic. Die beste Tanzmusik von den 60ern bis zu den 80ern ▶ Kastanienhof St.Gallen, 22 Uhr
She-DJ Creamina. Breakbeat rules! ▶ Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

THEATER

Der Liebestrank. Musikalische Komödie von Gaetano Donizetti ▶ Tonhalle Wil, 19:30 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ▶ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Balance ... und es drehte sich. Maedir Egster (Rigolo Tanzendes Theater); magische Welt des Gleichtgewichts; im Sonnen Saal ▶ Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

Geschlossene Gesellschaft. Schauspiel von Jean-Paul Sartre ▶ Theater parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr
Kratochvil. Eine panische Reise für zwei Figurenspieler und einen Akkordeonisten nach dem Comic «Kratochvils Welt» von Nicolas Mahler ▶ Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr

Münchhausen. Wunderbare Reisen zu Wasser und zu Lande, Feldzüge und lustige Abenteuer. Erzähltheater mit Ingo Ospeit. Regie Serena Sartori ▶ Fabriggili Buchs, 20 Uhr

Caveman. Von Rob Becker ▶ Ta Schaaf, 20:09 Uhr

MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil; Premiere ▶ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

KABARETT

Cabaret-Trio Zünigers. Schwein oder nicht Schwein – wohnen genen wir? ▶ Kultur i de Aula Goldbach, 20 Uhr

Geholten Stühle – Watching God. Metaphysiches, für einmal lustig mit Gerhard Meister und Andreas Lutz ▶ Schloss Arbon, 20 Uhr

Hinz & Kunz. Musik-Comedy mit Marcel Wagner und Sören Leyers (D) ▶ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Steine in den Taschen. Award-winning comedy aus Irland ▶ Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

Ferruccio Cainero. Ta pim ta pum ▶ Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

Yubiläum. Philoskopik mit Peter Spielbauer ▶ Villa Grünfels Jona, 20:30 Uhr

RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ▶ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr
Saturday Side Step. Jungle, Drum'n'Bass, Hardstep live in deinem Wohnzimmer. Von, mit und um DJ Buckweed und DJ Blindmole ▶ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

KINDER

Schärnäföifi. Konzert für Kinder und Erwachsene mit der weltbesten Kinderband: Boni Koller, Sibylle Aeberli, Adrian Fiechter, Jean Zuber, Thomas Haldimann ▶ Stadtteil Wil, 14 Uhr
Kalif Storch. Von Tobias Ryser nach dem gleichnamigen Märchen von W. Hauff, ab 5 J. ▶ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

CLUBBING:PARTY

Drum & Bass – Full Contact. ▶ Salzhau Winterthur, 22 Uhr

Häfidelity. Alternative Musik aus der Konserven ▶ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

From dusk till dawn. DJs Toni Cielo, Julien Carter and Special Guest ▶ Eisenwerk Frauenfeld, 21 Uhr

Disco Inferno-Party. DJ Vitamin S ▶ Remise Wil, 22 Uhr

Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound von A bis Z ▶ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Nick Bridges & Fidel (Ministry of Sound)/Le Noir. ▶ Offset St.Gallen, 22 Uhr

Shakeadelic. Die beste Tanzmusik von den 60ern bis zu den 80ern ▶ Kastanienhof St.Gallen, 22 Uhr

She-DJ Creamina. Breakbeat rules! ▶ Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

DIVERSES

Frauen als Lichtträgerinnen – Frauen-Rituale. Im Ritual die eigene Kraftquelle entdecken. R. Wiesli, M.-L. Aepli ▶ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 7 Uhr

Wirkungsvolle Medienarbeit. Seminar mit Jolanda Spirig, Journalistin und PR-Beraterin; Anmeldung: 071 223 15 31 ▶ BALANCE netz St.Gallen, 09:30 Uhr



[1]



[2]

FRANTIC

Dass Musik der Schlüssel zum Glück sein kann, ist einer der tragenden Gedanken der Band Frantic. Ihren britischen Indierock mit Eigenkompositionen konnten Frantic schon im Zürcher Dynamo, im Flon in St.Gallen und in der Remise Wil spielen und dabei eine Menge Live-Erfahrung sammeln. Zusammen mit Prematic treten die Indiebrüder nun auch in der Kulturfalle Zeppelin in Flawil auf. (pd)

Samstag, 8. Februar, 20.30 Uhr, Kulturfalle Zeppelin, Flawil
www.frantic.ch.vu

SATIREWOCHE IN SOMMERI

Hepp & Heuss, Ferruccio Cainero, Beat Schlatter, Martin Sommerhoff, Hans Suter: Die Satirewochen in der Löwenarena Sommeri vom 1. Februar bis zum 15. März versprechen abwechslungsreiche Unterhaltung. Hepp & Heuss präsentieren ihr Comedy-Programm «Hepp & Heuss kommen auf die Welt». Ferruccio Cainero (Bild), der italienische Fabulierer und Regisseur zahlreicher erfolgreicher Produktionen (Gardi Hutter, Compagnia Teatro Dimitri) zeigt sein Stück «Ta pim ta pum». Beat Schlatter hat sich für seinen Auftritt passenderweise die Mehrzweckhalle Sommeri ausgewählt: Schliesslich wartet er zusammen mit der Charcuterieverkäuferin Monika Brennwald, dem tanzenden Fusspfleger Harry Friedl und den Original Bingosingers, einem A-Cappella-Grüppchen ehemaliger Swissair-Angestellter, auch zu einem seiner legendären Bingobabes auf. Martin Sommerhoff denkt über Liebeskummer für Fortgeschrittenen nach und in Hans Suters Kabarett «unterbrächer-werbig» schliesslich fällt die Banalität des Alltags in die Löwenarena ein. (pd)

» **Hepp & Heuss**
Samstag, 1. Februar, 20.30 Uhr, Löwenarena Sommeri
» **Ferruccio Cainero**
Samstag, 8. Februar, 20.30 Uhr, Löwenarena Sommeri
» **Beat Schlatter**
Samstag, 22. Februar, 20.30 Uhr, Mehrzweckhalle Sommeri
» **Martin Sommerhoff**
Samstag, 1. März, 20.30 Uhr, Löwenarena Sommeri
» **Suters Kabarett**
Samstag, 15. März, 20.30 Uhr, Löwenarena Sommeri



10:MO:02

:KONZERT

The Monday Band: Jazz. Richard Jaggi (Piano), Stefan Christinger (Saxofon), Jörg Hofmann (Bass), Peter Keller (Drums) ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:FILM

Le prix du pardon. Filmfabel von Mansour Sora-Wade, Senegal 2002, 90 Min, Wolof/d/f, ab 12 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Der Liebestrank. Musikalische Komödie von Gaetano Donizetti ♦ Tonhalle Wil, 15:30 Uhr

Geschlossene Gesellschaft. Schauspiel von Jean-Paul Sartre ♦ Theater parfin de siècle St.Gallen, 17:30 Uhr

Clownwelt. Theaterwerkstatt; fünf behinderte SchauspielerInnen spielen ein Stück zum Thema »Normal- & «Behindertsein» ♦ Theater Jetzt Sirnach, 18 Uhr

Sie haben nämlich Entenfüsse. Balladen und Gedichte, vorgetragen von B. Stengele und P. Amrod (Piano) ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Toter Pullover. Schauspiel von Lukas Holliger ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

:KUNST

:morgen vielleicht. Claudia Keel, Sonntagsapéro ♦ Galerie vor der Klostermauer St.Gallen, 10 Uhr

Out of the dark – Schlaglicht. Gehr und die Ecole de Paris ♦ Kunstmuseum St.Gallen, 11 Uhr

Sonntagsmatinee. Kunstvermittlung mit Désirée Antonietti von Steiger (Zürich): Sol LeWitt. Kopflastige Ordnungen! Sinnliche Wirkungen? ♦ Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

:RADIO

Sunny Spells and Scattered Showers. Celtic Music in Variationen aus Irland und dem Rest der Welt ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Sashimi Lounge. Die schönste Art, das Wochenende zu beschließen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Schneewittchen und die sieben Zwerge. Tanzmärchen von Philipp Egli ♦ Theater St.Gallen, 14 Uhr

Kalif Storch. Von Tobias Ryser nach dem gleichnamigen Märchen von W. Hauff; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Die Bärenprinzessin. Gabi Altenbach erzählt Märchen für die ganz Kleinen ♦ Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

Snow Dogs. Ein Abenteuer mit Schlittenhunden für grosse und kleine Kinder. Ab 6 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Die Vladimir-Show. Kinderlieder von und mit Linard Bardill und Orlando Valentini; ab 5 J. ♦ TaK Schaan, 17 Uhr

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr ♦ Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

11:DI:02

:FILM

Der Komplex. Die St.Gallerin Fabienne Boesch präsentiert ihren preisgekrönten Kurzfilm über die Zürcher Hochhaussiedlung Lochergut mit weiteren Kurzfilmen Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

Le prix du pardon. Filmfabel von Mansour Sora-Wade, Senegal 2002, 90 Min, Wolof/d/f, ab 12 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Impuls. Theaterworkshop für Pädagoginnen ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 15:30 Uhr

Stones. Von Tom Lycos & Stefo Nantsou ♦ Stadttheater Konstanz, 19 Uhr

Blick zurück im Zorn. Von John Osborne ♦ Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

Die Trilogie der schönen Ferienzeiten. Komödie von Carlo Goldoni; Theater an der Ruhr ♦ Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr

Spymonkey's Cooped. Mit Aitor Basauri, Stephan Kreiss, Petra Massey, Toby Park, Regie: Cal McCrystal (engl.) ♦ Casinoteater Winterthur, 20 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

:KUNST

Out of the dark – Backstage. Die unsichtbare Sammlung im Depot ♦ Kunstmuseum St.Gallen, 18:30 Uhr

:LITERATUR

Literatur-Abend. Mit René Oberholzer, Ivo Ledegerber, Florian Vetsch, Ursula Riklin, Special Guest ♦ Katharinenaal St.Gallen, 20:15 Uhr

:RADIO

Fame. Dini Stars of toxic.fm. Deine Jugendsendung ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

El Ritual. El Ritual, tu espacio Latino. No se lo pierdan! ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:VORTRAG

Claudia Adriano. spricht über Brot und Esskultur im Alten Ägypten. Ein kultur-kulinärer Abend zum Zuhören, Staunen und Essen... ♦ Gasthaus «Zum Goldenen Kreuz Frauenfeld, 19 Uhr

Der Alterungsprozess des Gehirns. Sind wir im Alter noch lernfähig? Mit Britta Rüegger-Frey ♦ Hochschule Rapertswil, 20 Uhr

:KINDER

Die Bärenprinzessin. Gabi Altenbach erzählt Märchen für die ganz Kleinen ♦ Stadttheater Konstanz, 10 Uhr

:CLUBBING:PARTY

DJ N.e.o.n. Triphop to Elektro ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

:DIVERSES

Meditation. Sitzen in der Stille ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12:15 Uhr

Al Andalus. Kulturelle Zusammenarbeit durch Religionstoleranz; Vortrag von A. Hottinger ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

stadTalk. ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

12:MI:02

:KONZERT

Valentinische Vorfreuden. Bekannte Liebesmelodien und -gedichte zum Tag der Freundschaft mit Marianne Tobler-Mensing, Schriftstellerin und Pianistin, Altnau ♦ Trotte Phyn, 20 Uhr

Keith Thompson & Strange Brew. Englisches Blues-Rock-Trio ♦ Kulturkarussell Rössli Stäfa, 20:30 Uhr

Alternative Wednesday. The Huntingtons (USA), Punk & Rock'n'Roll | Highschool Dropouts (II), Punkrock ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:FILM

Emil und der kleine Skundi. Ein mutiger Junge kämpft in Island um seinen sehnlichsten Wunsch: einen kleinen Hund namens Skundi ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Gambling, Gods and LSD. Peter Mettlers preisgekröntes, grenzüberschreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Ekstase wird zum atemberaubenden und visionären Trip. Zum Schauen, Staunen und Versinken ♦ Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

Balzac et la petite tailleuse. Einen ganz neuen Menschen plante Mao heranzuzüchten – frei von westlichen Einflüssen ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

Cinéclub: Harry, un ami qui vous veut du bien. Eine schwarze Komödie – stimmungsvoll inszeniert. Ab 16 J.; F/d ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

13:DO:02

:KONZERT

Elvis Jackson. Auf ihrer »Summer Edition-Tour lassen die vier Slowenen auch das Hafenbuffet mit ihrem frisch-frechem Skapunk hin- und herzappeln ♦ Hafenbuffet Rorschach

:Accompagnato-Konzertreihe 2003.

Liederabend mit Andrea Viaricci (Sopran), Claudio Dal Negro (Bassbariton) und Caspar Dechmann (Piano). Werke von Schumann, Brahms u.a. ♦ Tonhalle St.Gallen, 20 Uhr

Pippo Pollina. Konzert mit dem sizilianischen Cantautore ♦ TaK Schaan, 20:09 Uhr

Bagatello. Die erfolgreichste a capella-Show der Schweiz ♦ Bären Häggenschwil, 20:15 Uhr

:CD-Taufe GUZ:Geheime Weltregierung.

GUZ, das ist Oliver Maurmann (Gitarre, Songs) & The Averells (Bice Aeberli, Bass; Ad Hollander, Schlagzeug; David Langhard, Gitarre; Andy Wolfensberger, Orgel). ♦ Kulturforum Amriswil, 21 Uhr

:FILM

Azzuro (R: Denis Rabaglia). Film plus; Film und Infos über die Arbeitsgemeinschaft für Integration ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

Wilde Erdbeeren. Ingmar Bergmans Meisterwerk einer Lebenslandschaft hat bis heute nichts von seiner bewegenden Schönheit verloren. Mit einer Einführung von Esther Hagmann ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr

Insomnia. Thriller von Christopher Nolan, USA 2002, 115 Min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

norway.today. Im Foyer ♦ Theater St.Gallen, 14 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

:Roter Pullover.

:DIVERSES

Spoken & Word I. Pedro Lenz & Renate Leukert & Christian Zehnder. Das erste Spokenword Spektakel im Albandi; anschliessend open-mike ♦ Albani Winterthur
Vernissage facetten. Präsentation der neuen Publikation der Kulturstiftung des Kantons Thurgau ♦ Kulturforum Amriswil, 20 Uhr

14:FR:02

:KONZERT

Russische. Mit Musikschule Appenzeller Mittelland ♦ Mehrzweckanlage Gais, 19 Uhr

Acoustik Maniaks. Das furose Musik-comedy-Duo: Antonio Forcione und Neil Stacey liefern sich ein grossartiges Gitarren-Duell ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Aeschbacher x Haegler. Werner Aeschbacher (Schwyzerörgel) und Martin Haegler (Perkussion) ♦ Migros Klubschule St.Gallen, 20 Uhr

Guido Ritter spielt Jacques Brel.

Hohe Kunst auf kleiner Bühne ♦ Diogenes Theater Altstätten, 20 Uhr

Max Lässer und das Überlandorchester. Alpenlandmusik vom Feinsten; mit Christine Lauterburg, Hank Shizzie u.v.a. ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Michael Neff Quintett. Michael Neff, Trompete; Reto Suhner, Sax; Markus Bischof, Klavier; Ralph Hüfner, Kontrabass; Lukas Landis, Schlagzeug ♦ Rotes Schulhaus Niederteufen, 20 Uhr

Pippo Pollina & Palermo Acoustic Quartett. Neues Programm und neue CD «Raconti brevi» ♦ Grabenhalle St.Gallen, 20 Uhr

Sax & Guitar. Jazz mit Carlo Schöb und Peter Eigenmann ♦ Kultur Cinema Arbon, 20.30 Uhr

Dirty Roosters. Partyband mit kraftvollen Rythmen & Blues ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Hip-Hop. Afu-Ra (USA), Perverted Monks (USA) & After-Party ♦ Remise Wil, 21 Uhr

Ska-Night. The Busters (D), Ska | Wazomba (CH), Ska, Rocksteady, Reggae | Anschliessend Ska-Party mit Jamaican Roots DJs (SH) ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

Valentine's Day. The Voice of Cuba! Paz – eine sanmtweiche Stimme, die alle Geheimnisse Cubas enthüllt ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

:FILM

Gambling, Gods and LSD. Peter Metters preisgekröntes, grenzüberschreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Eksistenz wird zum atemberaubenden und visionären Trip. Zum Schauen, Staunen und Versinken ♦ Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

Train de vie (R. Radu Mihaileanu).

Film plus; Film und Geschichten von St.Galler Fluchthelfern ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

Insomnia. Thriller von Christopher Nolan, USA 2002, 115 Min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Lantana. Eine Beziehungsgeschichte zwischen glücklich und höllisch. Ab 14 J.; E/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr

Requiem For A Dream (USA 2000).

Filmabend; E/d; Eintritt frei ♦ Hafenbuffet Rorschach, 20:30 Uhr

The World is Not Enough. Erstmals hat es James Bond mit einem weiblichen Bösewicht zu tun – eine neue und äusserst schmerzhafte Erfahrung. Mit Pierce Brosnan, Sophie Marceau und Denise Richards ♦ Kinok St.Gallen, 23 Uhr

:THEATER

norway.today. Im Foyer ♦ Theater St.Gallen, 14 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Der Besuch der alten Dame. Von Friedrich Dürrenmatt ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Gestohlene Geschichten. Ein diebisches Seh- und Hörvergnügen von Christina Volk und Vrene Ryser ♦ Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr

Bernd Lafrenz. Hamlet – Shakespeare mal ganz anders ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

Chancen und Chansons. Mit Isabelle Rechsteiner als unentdeckte Diva und Nathalie Fahr, Akkordeon ♦ Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

Die letzten Feen. Ein bewegter Klamauk von und mit arte ludens ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

Cod bei frends. Tandem Tinta blu; Tessiner Geschichten aus der weiten Welt ♦ Kammgarn (KiK) Schaffhausen, 20:30 Uhr

:KABARETT

Michaela Drux. Begleitet von Hans-Ueli Schläpfer, Klavier ♦ Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Steine in den Taschen. Award-winning comedy aus Irland ♦ Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

Viva Verdi. Uli Boettche mit seiner One-Man-Oper-Show ♦ Kultur i.d.Aula Galdach, 20 Uhr

Zen-Yahre-Yübiläum-Vitalretrospektive. Peter Spielberg, KIK-Festival 2003 ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 20:30 Uhr

:TANZ

Tango Argentino. Bailar el Viernes ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

:KUNST

Pascal Claude. Singende Beine, Fussballschallplatten ♦ raum62 Rapperswil, 22 Uhr

:LITERATUR

Ralf Schlatter. Federseel ♦ Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

:RADIO

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Nachtschalter. Ausgetipps, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Alternative Noise. British Special ♦ Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

The Dance Night. DJ Al Bani plays all the hits you love ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

Bounce. Dancehall & HipHop Music mit den DJs KRM (databases) & Selecta Tobi (Natty Youth) ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

DJ Miguel/Pad Beryll. ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

:FILM

Peterchens Mondfahrt. Zeichentrickfilm, 80 Minuten, deutsch, ab 6 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauengewer-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Lang lebe Ned Devine (R: Kirk Jones). Film und anschliessend Lottospiel mit vielen Preisen ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

Inomnia. Thriller von Christopher Nolan, USA 2002, 115 Min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Kino der goldenen 20er. Der müde Tod, 1921 von Fritz Lang mit Live-Klavirimprovisation ♦ Bitzibühne Bischofszell, 20:15 Uhr

Lantana. Eine Beziehungsgeschichte zwischen glücklich und höllisch. Ab 14 J.; E/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

15:SA:02

:KONZERT

Deutsch-Punk-Nacht. Rasta Knast (D), Kafkas (D), United We Fall (CH) ♦ Gaswerk Winterthur, 17:30 Uhr

Guido Ritter & Co. Guido Ritter interpretiert Jacques Brel deutsch/französisch mit Musikern aus der Wiener Kultszene, Res. 071 340 09 01 ♦ Vögelinsegg Speicher, 18 Uhr

Melodicpunk. Ten Foot Pole (USA), Venereia (SWE), Toxic Guineapigs ♦ Remise Wil, 19:45 Uhr

Acoustik Maniaks. Das furose Musik-comedy-Duo: Antonio Forcione und Neil Stacey liefern sich ein grossartiges Gitarren-Duell ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Autseid. Mundartrock aus dem Heidiland (CH); anschliessend ab 23 Uhr Saturday Mad Fever mit DJ Claudio Matteo ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Café Deseado. Tango verschiedenster Art; mit Martin Amstutz, Bandoneon ♦ Schloss Dotternwil Wittenbach, 20 Uhr

Max Lässer und das Überlandorchester. Musik des Alpenraums in einmaliger, bisher unerhörter Weise ♦ Kammgarn (KiK) Schaffhausen, 20:15 Uhr

Shirley Grimes. Eine bewegende Frauenstimme verbindet ihre keltischen Wurzeln mit Pop ♦ Rössli Mogelsberg, 20:15 Uhr

Keith Thompson & Strange Brew. Englisches Blues-Rock-Trio ♦ Kulturkursus Rössli Stäfa, 20:30 Uhr

Township Jazz aus Südafrika. Importiert und präsentiert von Kurt Greussing (Pretoria/SA) ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Trio Layé. Latin-Jazz ♦ Villa Grünfels Jona, 20:30 Uhr

Larry's Blues Band feat. Walt (mouth-harp). Konzerte bei Luther Allison, Yvonne Moore, Climax Blues Band etc.; traditionell mit dem authentischen Feel ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

The Chickers. Cover-Versionen aus den 50er Jahren ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

The Tilts. Livekonzert mit der Grunge-Band aus Appenzell ♦ Catwalk St.Gallen, 21 Uhr

Wood 4 Trees & DJ Pause. Explosive Mischung virtuoso, hiphop-imprägnierten Drumming, jazzigen Keyboards und der erfahrenen brasiliänischen Frontfrau Heloiza ♦ Kraftfeld Winterthur, 22 Uhr

:KUNST

Pascal Claude. Singende Beine, Fussballschallplatten ♦ raum62 Rapperswil, 22 Uhr

:LITERATUR

Ralf Schlatter. Federseel ♦ Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

:RADIO

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Nachtschalter. Ausgetipps, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Alternative Noise. British Special ♦ Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

The Dance Night. DJ Al Bani plays all the hits you love ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

Bounce. Dancehall & HipHop Music mit den DJs KRM (databases) & Selecta Tobi (Natty Youth) ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

DJ Miguel/Pad Beryll. ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

:FILM

Peterchens Mondfahrt. Zeichentrickfilm, 80 Minuten, deutsch, ab 6 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauengewer-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Lang lebe Ned Devine (R: Kirk Jones). Film und anschliessend Lottospiel mit vielen Preisen ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19:30 Uhr

Inomnia. Thriller von Christopher Nolan, USA 2002, 115 Min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Kino der goldenen 20er. Der müde Tod, 1921 von Fritz Lang mit Live-Klavirimprovisation ♦ Bitzibühne Bischofszell, 20:15 Uhr

Lantana. Eine Beziehungsgeschichte zwischen glücklich und höllisch. Ab 14 J.; E/d/f ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

:GEORG SCHRAMM

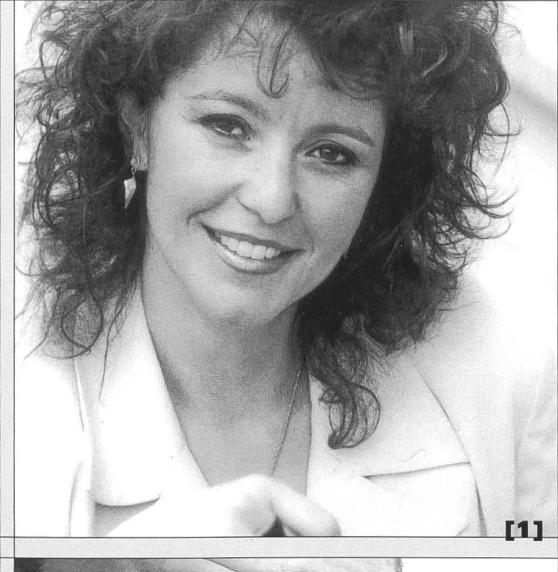
Als zweiter Künstler an der zweiten Aufführung des Festivals «Cabarett in Kreuzlingen» tritt am 15. Februar der deutsche Kabarettist Georg Schramm auf die Bühne: Seine altbekannten Bühnenfiguren wie Oberstleutnant Sanftleben, der Preusse Lothar Dombrowski und der hessische Sozialdemokrat August sind von den jüngsten politischen und gesellschaftlichen Entwicklungen deutlich gezeichnet. Mit ihnen führt der Kabarettist sein Publikum durch die Niederungen und Absurditäten des Alltags und setzt den Blick aufs allzu Vertraute in neue Relation. Schramm gelingt es auch in diesem Programm wieder, sein Publikum in grandiosem Tempo vom hehren Betrachter zum Schaulustigen, vom Voyeur zum Ausgestellten, vom Belustigten zum Getroffenen zu machen. In diesem Wechselspiel der Empfindungen entlockt der Ausnahmekabarettist Lacher, wo schon lange niemand mehr Lachen möchte. (pd)

15. Februar, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

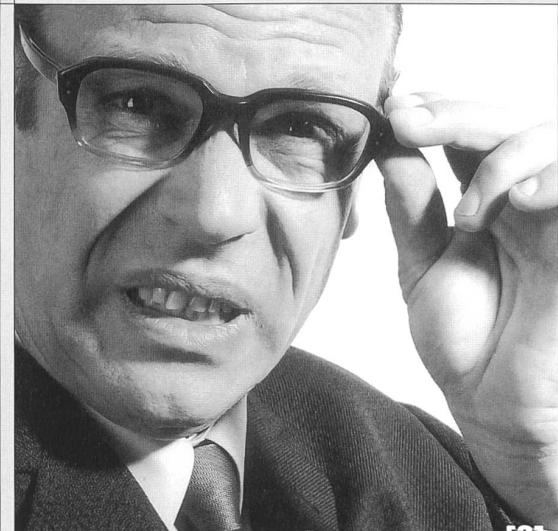
Abendkasse ab 19.30 Uhr, Saalöffnung 20 Uhr

Vorverkauf: Musiquarium Kreuzlingen, Tel. 071 672 28 27

www.kik-kreuzlingen.ch und www.georg-schramm.de



[1]



[2]

:ACCOMPAGNATO

Es geht wieder los! Als Auftakt der neuen Kammermusikreihe von Accompagnato erklingt erstmals ein Liederabend. Der erste Konzertteil ist ganz zwei Meistern der romantischen Liedkunst gewidmet: Robert Schumann und Johannes Brahms. Die St.Galler Sopranistin **Andrea Viaricci** (Bild) und der Bassbariton **Claudio Dal Negro** interpretieren im Duett oder solo Werke wie das «Spanische Liederspiel», «Schöne Wiege meiner Leiden», «Kennst du das Land...», «An eine Äolsharfe», «Die Meere» u.a. In der zweiten Programmhälfte begleitet Pianist **Caspar Dechmann** Arien, etwa aus der «Zauberflöte», der «Bohème», der «Verkauften Braut» und «Porgy and Bess». (pd)

Do, 13. Februar 2002, 20 Uhr, Tonhalle St.Gallen

Abendkasse ab 19 Uhr

Vorverkauf ab 3. Februar: Musik Hug, Tel. 071 228 66 00

www.accompagnato.ch

:GEORG SCHRAMM

Als zweiter Künstler an der zweiten Aufführung des Festivals «Cabarett in Kreuzlingen» tritt am 15. Februar der deutsche Kabarettist Georg Schramm auf die Bühne: Seine altbekannten Bühnenfiguren wie Oberstleutnant Sanftleben, der Preusse Lothar Dombrowski und der hessische Sozialdemokrat August sind von den jüngsten politischen und gesellschaftlichen Entwicklungen deutlich gezeichnet. Mit ihnen führt der Kabarettist sein Publikum durch die Niederungen und Absurditäten des Alltags und setzt den Blick aufs allzu Vertraute in neue Relation. Schramm gelingt es auch in diesem Programm wieder, sein Publikum in grandiosem Tempo vom hehren Betrachter zum Schaulustigen, vom Voyeur zum Ausgestellten, vom Belustigten zum Getroffenen zu machen. In diesem Wechselspiel der Empfindungen entlockt der Ausnahmekabarettist Lacher, wo schon lange niemand mehr Lachen möchte. (pd)

15. Februar, 20.30 Uhr, Aula Seminar Kreuzlingen

Abendkasse ab 19.30 Uhr, Saalöffnung 20 Uhr

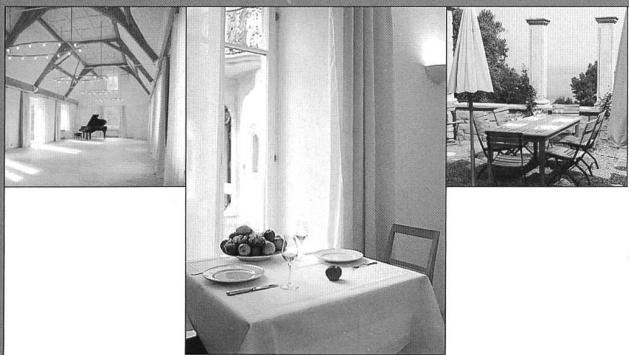
Vorverkauf: Musiquarium Kreuzlingen, Tel. 071 672 28 27

www.kik-kreuzlingen.ch und www.georg-schramm.de



seite.41

Staaten



... meer.
erholung.

Spitzenküche aus dem bio-dynamischen Schlossgarten –
Knospe und Freiland. Kammermusik- und Jazz-Konzerte

hotel · restaurant

S C H L O S S W A R T E G G

9404 Rorschacherberg – Veloland-Routen 2 und 9

Tel. 071 858 62 62 Fax 071 858 62 60

schloss@wartegg.ch www.wartegg.ch

C O M E D I A



Katharinengasse 20, CH-9004 St.Gallen, Tel./Fax 071 245 80 08, medien@comedia-sg.ch

20 JAHRE COMEDIA

Die feine Buchhandlung | Das Comic- und Manga-Fachgeschäft | Die Spezialistin für WeltMusik

Seit 20 Jahren unabhängig, engagiert und mit gepflegerter Auswahl und gutem Service!

Und: Jubiläumsfeiern gibt es im Herbst!

www.comedia-sg.ch mit unseren Buch-, Comic/Manga- und WorldMusic-Tipps und dem grossen Medienkatalog mit E-Shop!



teo jakob späti

Spisergasse 40

9000 St. Gallen

Tel. 071 222 61 85

Fax 071 223 45 89

st.gallen@teojakob.ch

www.teojakob.ch

Möbel

Büromöbel

Lampen

Textilien

Planung und

Innenarchitektur

**Schule für Gestaltung – wohin?
Schule für Gestaltung – wozu?
Schule für Gestaltung – wie weiter?**

www.guk-ostschweiz.ch

**Die Ostschweiz braucht ein eigenes Zentrum
kultureller Ausbildung mit Fachklassen für Gestaltung und
bildende Kunst.**

Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester Film ist eine packende und kunstvoll montierte Reflexion über die Klischees des Jüden- und des Arabers: in den letzten 100 Jahren → Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Gambling, Gods and LSD. Peter Metters preisgekröntes, grenzüberschreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Eksistenz wird zum atemberaubenden und visionären Trip. Zum Schauen, Staunen und Versinken → Kinok St.Gallen, 23 Uhr

:THEATER

Kongress der Detektive. Kriminalkomödie von Hans Gmür → Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

Hamlet. Öffentliche Probe → Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

Geschlossene Gesellschaft. Schauspiel von Jean-Paul Sartre → Theater parfin de siècle St.Gallen, 20 Uhr

Gestohlene Geschichten. Ein diebstisches Seh- und Hörvergnügen von Christiana Volk und Vrone Ryser → Figurentheater St.Gallen, 20 Uhr

Marcolfa. Von Dario Fo; Theater Karussel, Eschen → TaK Schaan, 20 Uhr

Chancen und Chansons. Mit Isabelle Rechsteiner als unentdeckte Diva und Nathalie Fahr, Akkordeon → Kellerbühne St.Gallen, 20:15 Uhr

Die letzten Feen. Ein bewegter Klamauk von und mit arte ludens → Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil → Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

:KABARETT

Steine in den Taschen. Award-winning comedy aus Irland → Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

Viva Verdi. Uli Boettche mit seiner One-Man-Open-Show → Kultur i de Aula Galdach, 20 Uhr

Mephistos Faust. Georg Schramm; KIK-Festival 2003 → Seminar (Aula) Kreuzlingen, 20:30 Uhr

:KUNST

Jörg Wiesenbergs. Werke aus einer bewegten Zeit; Workshops mit Jörg Wiesenbergs (Galerie im 1. Stock) → Migros Klubschule St.Gallen, 09 Uhr

:LITERATUR

Voll wie 1000 Russen. Die Reise nach Petuschki; Lesung → Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

Rauhfaser. Tim Staffel liest aus seinem Buch. Eine Lesung mit Musik → Stadttheater Konstanz, 21 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik → Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Mighty Beats. Techno, Progressive, Detroit, Trance, Electro, Chillim, Konfusion, Tech-House mit Ivan Ortega und DJ Manestra → Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Bist du schon wach? Nach den Bilderbüchern «Bist du schon wach?» und «Der Füsch» von Hanna Johansen und Rotraut Susanne Berner; ab 6 J. → Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Chicken Run. Auf vielfachen Wunsch sind die gestörten Hühner aus England noch einmal in Heiden! Ab 7 J.; D → Kino Rosenthal Heiden, 15 Uhr

Die Bärenprinzessin. Gabi Altenbach erzählt Märchen für die ganz Kleinen → Stadttheater Konstanz, 15 Uhr

Pippi ausser Rand und Band. TaKinderKino im KinderFilmclub → TaK Schaan, 16 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Streusalz. → Salzhaus Winterthur, 22 Uhr

International DJ Battle. Die besten Top-DJs aus Europas HipHop-Szene messen sich an den Turntables! → Grabenhalde St.Gallen, 20 Uhr

Danzeria. Ein Ort für Tanzfreudige → Lagerhaus 40 St.Gallen, 21 Uhr

Salsa-Party. Mit DJ el mono → ZAK Joana SG, 21 Uhr

B. Gahan/Johnny Lopez. In the mix → Offset St.Gallen, 22 Uhr

Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feier Alternative Sound von A bis Z → Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

16:SO:02

:KONZERT

Benjamin Engel. Klavier; Haydn, Ravel, Beethoven → Schloss Wartegg Rorschacherberg, 17 Uhr

Zweites Orgelkonzert. Ayako Yanagisawa spielt Werke von Messiaen, Bach, Mozart → Münster Allerheiligen Schaffhausen, 17 Uhr

Awanger Abend: Barockengel. Jürg Meili und Thomas Schall, Barocklauten und Elisabeth Wirz, Texte. → Kirche Aarwangen, 19:30 Uhr

Todd Wolfe. Psychedelic Blues-Rocker und Ex-Gitarrist von Sheryl Crow (USA) → Albani Winterthur, 20 Uhr

Max Lässer und das Überlandorchester. → Altes Kino Mels, 20:15 Uhr

:FILM

Emil und der kleine Skundi. Ein mutiger Junge kämpft in Island um seinen sehnlichsten Wunsch: einen kleinen Hund namens Skundi → Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Peterchens Mondfahrt. Zeichentrickfilm, 80 Minuten, deutsch, ab 6 Jahre → Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Der Komplex. Fabienne Boesches preisgekrönte Kurzfilm über das Zürcher Hochhaus Lochergut und seine Bewohner. Mit weiteren Kurzfilmen → Kinok St.Gallen, 18 Uhr

Lantana. Eine Beziehungsgeschichte zwischen glücklich und höllisch. Ab 14 J.; E/d/f → Kino Rosenthal Heiden, 19 Uhr

Das Wissen vom Heilen. → Gaswerk Winterthur, 20:15 Uhr

Insomnia. Thriller von Christopher Nolan, USA 2002, 115 Min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre → Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Wilde Erdbeeren. Ingmar Bergmans Meisterwerk um die Lebensbilanz eines alten Mannes hat bis heute nichts von seiner bezaubernden Schönheit verloren. Mit Ingrid Thulin und Bibi Andersson → Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Lied zum Sonntag. Manuela Pavel, Maurizio Arroniz; Eintritt frei → Theater St.Gallen, 11 Uhr

Kongress der Detektive. Kriminalkomödie von Hans Gmür → Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

Don Pasquale. Drama buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti → Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil → Theater St.Gallen, 14:30 Uhr

:KUNST

Brot und Wein. Gerhard Mack, NZZ, im Gespräch mit Mark Staff Brandl, dazu wird der DVD «meta-ton» gezeigt → Kunstraum Kreuzlingen, 11 Uhr

Sonntagsmatinée. Offenes Gespräch mit Silvio Crola, Schaffhausen: Was sagt mir eigentlich diese neue Kunst? → Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

:LITERATUR

Planet Slam Lesetour. Vorstellung des Reiseführers zur Slamszene. Mit Jaromir Konecky, Bastian Böttcher, Eritj Hasler und Special Guest → Flon St.Gallen, 20 Uhr

:RADIO

Radio Blauhelm. Literatur? Nie gehört. Lyrik? Aber sicher nöd uf toxic.fm → Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler → Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:VORTRAG

Faszinierende Oberegger Zwerge. Peter Eggenberger erzählt über das Leben der kleinwüchsigen Leute → Altersheim Watt Reute AR, 15 Uhr

Arnold Hottinger. Islamische oder politische Unruhe im Nahen Osten – Wer führt eigentlich Heiligen Krieg? → Oberstufenzentrum Thal, 20 Uhr

:KINDER

Bist du schon wach? Ein Morgentraum mit Füschi und Dodo für Kinder ab 6 Jahren und ihre BegleiterInnen mit Familienbrunch (Aufführung 11 Uhr) → Fabriggli Buchs, 09:30 Uhr

Snow Dogs. Ein Abenteuer mit Schlethunden für grosse und kleine Kinder. Ab 6 J.; D → Kino Rosenthal Heiden, 15 Uhr

Der Froschkönig. Puppentheater Marmottino, ein Figurentheaterstück für Familienpublikum ab 5 Jahren → Theogavia Bürglen, 16 Uhr

Pippi ausser Rand und Band. TaKinderKino im KinderFilmclub → TaK Schaan, 16 Uhr

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr → Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

Im Schatten Deiner Flügel. Öffentliche Führung → Naturmuseum St.Gallen, 10:15 Uhr

Talk im Tank. Diskussionsrunde mit interessanten Gästen → Tanklager Romanshorn, 10:30 Uhr

GFS-Jahresauftakt für globale Gerechtigkeit. Mit M. Hochuli (Erklärung von Bern) und B. Dietschy (Arbeitsstelle OeME) → Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 16 Uhr

BAGATELLO [1]

Mit ihrem neuen Programm «M.R.B» (Männerriege Bagatello) strapazieren die fünf Profisänger von Bagatello die Lachmuskeln der Zuschauerinnen und Zuschauer arg. Ohne instrumentale Unterstützung zelebrieren sie grossartige Gesangskunst, verführen zu schallendem Lachen und provozieren Hühnerhaut. Bagatello stimmt gregorianische Gesänge an und spannen den Bogen gekonnt über eigene Kompositionen bis hin zu Joe Cocker und Gölä – Stilbrüche sind Programm. Und da ist ja nicht nur die Musik: Mal mit einem simplen Augenzwinkern, mal mit atemberaubender Mimik und mal einem gekonnten Hüftschwung bringt Bagatello das Publikum auf seine Seite. (pd)

Donnerstag, 13. Februar und Samstag, 15. Februar, 20.15 Uhr,

Bären Häggenschwil

Reservation: 071 243 20 83

Infos: www.kultur-im-baeren.ch und www.bagatello.ch

PIPO POLLINA [2]

Nach einer einjährigen Pause kehrt Pippo Pollina auf die Bühne zurück, um die Lieder seines neuen Albums in einer Europa-Tour, die ihn von Norddeutschland nach Sizilien führt, vorzustellen. Zum ersten Mal wird seine Stimme dabei von einem italienischen Quartett begleitet. Das «Palermo Acoustic Quartet» ist eine akustische Formation, bestehend aus Akkordeon, Gitarren und Perkussion: Vier virtuose sizilianische Musiker mit internationaler Erfahrung in Jazz und Worldmusic – was auszeichnet zu Pollina passt: Seit Jahren bewegt er sich als Musiker in der Überzeugung, dass die Musik als Kommunikationsmittel Brücken schafft und kulturelle wie sprachliche Schranken einreißt. Pollinas typische Geschichten und Anekdoten füllen einen Abend mit italienischer Musik, der das Publikum zum Nachdenken, Geniessen, Träumen und Tanzen bringt. (pd)

Freitag, 14. Februar, 20 Uhr, Grabenhalde St.Gallen

Mehr Infos: www.pippopollina.com



17:MO:02

:KONZERT

Garish. Österreichisches Independent-Quintett ♦ Kulturladen Konstanz

Chris Barber ... and the BIG Chris Barber Band ♦ TaK Schaan, 20 Uhr

Elliott Murphy. Brillanter Singer/Songwriter aus New York (USA) ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

:FILM

Mossane. Drama von Safi Faye, Senegal 1995, 105 Min., Wolof/d/f, ab 12 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 17:30 Uhr

Gambling, Gods and LSD. Peter Mettlers preisgekröntes, grenzüberschreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Ekstase wird zum atemberaubenden und visionären Trip. Zum Schauen, Staunen und Versinken ♦ Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

Seelenschatten. Dokumentarfilm von Dieter Gränicher, CH 2002, 98 Minuten, D, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

:RADIO

Overload. Für ehemalige, aktive und zukünftige Headbangers. Kicks Ass ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Taxi. Taxi lädt ein zum nächtlichen Gespräch über alltägliche und doch tiefgründige Fragestellungen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:DIVERSES

Frauenbeiz: 17. Frauen-Jassturnier. Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr

18:DI:02

:KONZERT

Talente der Klassik. Wolfsberg Classics: Klavierrezital mit Kirill Gerstein ♦ Wolfsberg Ermatingen

f.o.t.d. Emo-Rock to Metal ♦ Salzhaus Winterthur, 20 Uhr

:FILM

Seelenschatten. Dokumentarfilm von Dieter Gränicher, CH 2002, 98 Minuten, D, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester Film ist eine packende und kunstvoll montierte Reflexion über die Klischees des Juden- und des Arabers in den letzten 100 Jahren ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Don Pasquale. Dramma buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti ♦ Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

Kongress der Detektive. Kriminal-Komödie von Hans Gmüür ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Toter Pullover. Schauspiel von Lukas Holliger ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

:KUNST

Erika Roth und Idras. Ölbilder und Fiberglas. Vernissage zur Ausstellung. Begrüssung: Armin Schedler. Laudation: Denise Zingg ♦ Ersparnisanstalt der Stadt St.Gallen, 18:30 Uhr

Parthénoquelquechose. Vernissage im Bistro ♦ Alte Kaserne Winterthur, 19 Uhr

:LITERATUR

Appenzeller Geschichten am Kaminfeuer. Mit Peter Eggenthaler ♦ Hotel Walzenhausen, Walzenhausen, 20 Uhr

:RADIO

Fame. Dini Stars of toxic.fm. Deine Jugendsendung ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

El Ritual. El Ritual, tu espacio Latino. No se lo pierdan! ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Lifestyle on toxic.fm. Lifestylethemen untermaalt mit Loungesound vom Herausgeber des Magazins Massiv ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG

Intelligente Roboter? Gibt es intelligente Roboter? Referent: Heinz Domeisen ♦ Hochschule Rapperswil, 20 Uhr

:DIVERSES

Meditation. Sitzen in der Stille ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12:15 Uhr

Liturgie für die Erde – Experimenteller Gottesdienst. Gestaltung: Andreas Fischer, Liturgie, und Martin Schärer, Didgeridoo ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 19 Uhr

stadTalk. ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

19:MI:02

:KONZERT

Pippo Pollina. Mit seinem Palermo Acoustic Quartet ♦ Stadttheater Schaffhausen, 19:30 Uhr

saxOfun. (anschliessend an HV der Sonnengesellschaft) ♦ Evang. Kirche Speicher, 20 Uhr

:FILM

Emil und der kleine Skundi. Ein mutiger Junge kämpft in Island um seinen sehnlichsten Wunsch: einen kleinen Hund namens Skundi ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Gambling, Gods and LSD. Peter Mettlers preisgekröntes, grenzüberschreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Ekstase wird zum atemberaubenden und visionären Trip. Zum Schauen, Staunen und Versinken ♦ Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

Deep End. ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

Seelenschatten. Dokumentarfilm von Dieter Gränicher, CH 2002, 98 Minuten, D, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Le Nozze di Figaro. Puppenspiel mit der Musik von Wolfgang Amadeus Mozart; Mime Theater Bratislava/Milan Sládek ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Bibliodrama. Unter Leitung von Kathrin Peytrignet, St.Gallen und Schwester Zita Resch, Sitterdorf ♦ Evang. KGH Gais, 20 Uhr

Der Besuch der alten Dame. Von Friedrich Dürrenmatt ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

norway.today. Im Foyer ♦ Theater St.Gallen, 20:15 Uhr

:KABARETT

Anleitung zur sexuellen Unzufriedenheit. Von Bernhard Ludwig; Seminar-Kabarett ♦ Casinoteater Winterthur, 20 Uhr

:KABARETT

Louverture stirbt 1803. Politisches Kabarettprogramm von Hans Fässler; Premiere; Res.: Buchhandlung Comedia 071 245 80 08 ♦ Pfälzkeller St.Gallen, 20:15 Uhr

:KUNST

Jochen Stenscke – Susanne Windele. «Unter Oberlichtern»; öffentliche Führung ♦ Museum Liner Appenzell, 14 Uhr

:RADIO

Die Axt. Kulturelles rund um St.Gallen und Region ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Schnauz FM. St.Gallens Hip Hop Radio-Show von Andy und Nico ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Freunde der Nacht. Musik & Partyszenen in und um St.Gallen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Märchen hören und spielen. Ein Anlass von Caroline Capiaghi für Kinder von 6–12 Jahren ♦ Fabriggili Buchs, 14 Uhr

Der Froschkönig. Von Helen Heuscher nach dem gleichnamigen Märchen der Brüder Grimm; ab 4 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

:DIVERSES

Mittagsstisch. Zmittag für Fr. 9.–, Kinder Fr. 7.– ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr

Ein Leben für das Märchen. Poetischer Märchenabend für Erwachsene; mit Trudi Gerster ♦ Kreuzsaal Jona, 20 Uhr

Herz im Tank. Mit Kurt Reut ♦ Tanklager Romanshorn, 20:30 Uhr

20:DO:02

:KONZERT

Tanja Maria. Jazz ♦ Kammgarn (KiK) Schaffhausen

Grigory Sokolov. Bregenzer Meisterkonzerte; Bach, Brahms, Beethoven ♦ Festspielhaus Bregenz, 20 Uhr

:FILM

7. Lichtspieltage Winterthur. Das Podium für bewegte Bilder: Filmwerkschau Winterthur ♦ Gaswerk Winterthur, 20 Uhr

Vertigo. Alfred Hitchcocks unerreichtes Meisterwerk um Schwindel, Angst und tödliche Obsessionen. Mit einer Einführung von Hannes Steiner ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr

Bowling for Columbine. Dokumentarfilm von Michael Moore, USA 2002, 120 min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

:THEATER

Aufstieg und Fall von Little Voice. Von Jim Cartwright ♦ Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

Le Nozze di Figaro. Puppenspiel mit der Musik von Wolfgang Amadeus Mozart; Mime Theater Bratislava/Milan Sládek ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Don Pasquale. Dramma buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti ♦ Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

norway.today. Im Foyer ♦ Theater St.Gallen, 20:15 Uhr

:KABARETT

7. Lichtspieltage Winterthur. Das Podium für bewegte Bilder: Filmwerkschau Schweiz ♦ Gaswerk Winterthur, 20 Uhr

Bowling for Columbine. Dokumentarfilm von Michael Moore, USA 2002, 120 min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

8 Miles. Eminem als echter Star seiner eigenen Geschichte: Als Weisser in den Hallen des schwarzen Hip-Hop. Ab 12 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr

Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester

Film ist eine packende und kunstvoll montierte Reflexion über die Klischees des Juden- und des Arabers in den letzten 100 Jahren ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:KUNST

Arte Povera. Öffentliche Führung mit Christiane Meyer-Stoll ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz

Alt Gais. Besichtigung der Grafikausstellung Haus Blume Gais, 18 Uhr

pool position #01. Katja Schenker – Performance; Einführung Marion Landolt; anschliessend Bar ♦ visarte.ost im exex St.Gallen, 20 Uhr

:LITERATUR

100 Fröhschicht. Manfred Heinrich liest Geschichten zum Thema immer wieder; Gast siehe Tagespresse ♦ Alte Kaserne Winterthur, 07 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Dub Station. Freestyle, DnB, House in themix von und mit DJ Whitemoon ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Johnny Lopez & Friends. Soul Funk Groove ♦ Offset St.Gallen, 21 Uhr

:DIVERSES

Panathlon-Club. SportlerInnen-Ehrung ♦ Alte Kaserne Winterthur, 18:30 Uhr

Ein Leben für das Märchen. Poetischer Märchenabend für Erwachsene; mit Trudi Gerster ♦ Kreuzsaal Jona, 20 Uhr

Herz im Tank. Mit Kurt Reut ♦ Tanklager Romanshorn, 20:30 Uhr

:KABARETT

Anleitung zur sexuellen Unzufriedenheit. Seminar-Kabarett mit Bernhard Ludwig; Wien ♦ Kammgarn (KiK) Schaffhausen, 20:30 Uhr

:TANZ

Dance Free. Bewegen, Tanzen, Begegnen ♦ Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr

Tango Argentino. Bailar el Viernes ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

:RADIO

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic.fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Nachtschalter. Ausgehtipps, Liveschaltungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:VORTRAG

Die Rolle der Schweiz im Zweiten Weltkrieg. Prof. Jean-François Bergier stellt sich kritischen Fragen ♦ Kirchgemeindehaus Seeblick Trogen, 20 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Hühnerstall Party. Fun, Gaudi und Mege Spass ♦ Tanklager Romanshorn, 20:30 Uhr

Fantastic Friday. With DJ Fantastic Plastic ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

Bassistic. Drum and bass for body and soul; mit den Resident-DJs Valerian & Mellokat ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Dub Club. DJ Dr. Snooze (Intro); Cosmic Rocker AK DJ Sasha (Organic grooves, Codek-Rec./NYC); Komplizer (Bitboutique-Rec.) ♦ Grabenhalle St.Gallen, 22 Uhr

Extrema DJ Pool East. Simon L.A., Mike, Manuel Moreno, Claude, Pat Kay, Franco da Capo, Voodoo ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

22:SA:02

:KONZERT

3 Years Of Flower Power. Mit der Frankfurter Beat-Combo «The Stumbe Beats» ♦ Salzhaus Winterthur
Paul Camilleri. Das Winterthurer Blues-Talent taucht seine neue Platte (CH); anschliessend Saturday Mad Fever mit DJ Freddy Scherer ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Poggcorner-Konzert. GFK (Can) Metal-Punk und Six Rich Dead (CH) Hardcore-Punk ♦ Fabriggli Buchs, 20 Uhr

Irish-Festival. Konzerte der Superlative; Workshops ♦ ZAK Jona SG, 20:30 Uhr

Maisbrot, Action Connection, Mrs.

Anderson. Rockpop in concert; veranstaltet vom St.Galler Jugendparlament ♦ Grabenhalde St.Gallen, 20:30 Uhr

Max Lässer und das Überlandorchester. Die Musik des Alpenraums auf unerhörte Weise ♦ Casino Herisau, 20:30 Uhr

Paul Brody's Detonation Orchestra.

Paul Brody, tp; David Moss, voice; Ed Schuller, b; Michael Rodach, git; Tony Buck, dr/samples ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

Sundivers & Anocra. Grunge/Punkrock Doppelkonzert ♦ Flon St.Gallen, 20:30 Uhr

Ed Neumeister Quartett. «New Standards» ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

Madtrix. Elektronik-Pop, Trip-Hop

♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

Stop the Shoppers. Mundart-Salsa

Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 21:30 Uhr

:FILM

Emil und der kleine Skundi. Ein mutiger Junge kämpft in Island um seinen sehnlichsten Wunsch: einen kleinen Hund namens Skundi ♦ Kinok St.Gallen, 15 Uhr

Hilfe, ich bin ein Junge! Kinderspiel-film, 90 Minuten, deutsch, ab 8 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

7. Lichtspieltage Winterthur. Das Podium für bewegte Bilder: Filmwerkschau Schweiz & Offene Leinwand ♦ Gaswerk Winterthur, 17 Uhr

Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester Film ist eine packende und kunstvoll montierte Reflexion über die Klischees «des Juden» und «des Arabers» in den letzten 100 Jahren ♦ Kinok St.Gallen, 18 Uhr

8 Miles. Eminem als echter Star seiner eigenen Geschichte: Als Weisser in den Hallen des schwarzen Hip-Hop. Ab 12 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

Bowling for Columbine. Dokumentar-film von Michael Moore, USA 2002, 120 min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauengruppen-Komödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Top-Besetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

Tomorrow Never Dies. James Bond erhält im Kampf gegen einen Medienmogul tatkräftige Unterstützung von seiner kampferprobten chinesischen Kollegin. Mit Pierce Brosnan und Hongkong-Star Michelle Yeoh ♦ Kinok St.Gallen, 23 Uhr

:THEATER

Sommersalon. Ein Stück mit Tanz und Musik von Coline Serreau ♦ Stadttheater Schaffhausen, 17:30 Uhr

Blue Jeans, mit 17 hat man noch

Träume. Musical von Jürg Burch und Ulf Dietrich; Euro-Studio Landgraf, Grenzlandtheater Aachen/Ulf Dietrich ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Blick zurück im Zorn. Von John Osborne ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

Don Pasquale. Drama buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti ♦ Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

Schlachscha. Von Peter Spielbauer; ein philoskopisches Theatersolo ♦ Casinotherater Winterthur, 20 Uhr

Buff Papier. Bitte nicht berühren ♦ Chösli Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

Biographie – ein Spiel. von Max Frisch eine Inszenierung des Theater Jetzt! ♦ Theagovia Bürglen, 20:30 Uhr

Ta pim Ta pum. Tragisch-komischer Monolog; mit Ferruccio Cainero ♦ Villa Grünfels Jona, 20:30 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil ♦ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

:KABARETT

Beat Schlatter. Bingoshow ♦ Mehrzweckhalle Sommeri, 20:30 Uhr

:TANZ

Tango Argentino (Milonga). Tanznacht ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

:KUNST

Franz Wolgensinger. Vernissage ♦ Schloss Dottenwil Wittenbach, 17 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Saturday Side Step. Jungle, Drum'n' Bass, Hardstep live in deinem Wohnzimmer. Von, mit und um DJ Buckweed und DJ Blindmole ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG

7 Jahre mit dem Fahrrad um die Welt. Von Stefan Pfander ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 20 Uhr

:KINDER

Der Froschkönig. Von Helen Heuscher nach dem gleichnamigen Märchen der Brüder Grimm; ab 4 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Die Märchenmaschine. Theater Gómez-Müller; ab 5 J. ♦ Casinotheater Winterthur, 16 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Häfidelity. Alternative Musik aus der Konservie ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

Rapunzel. Frauendisco ♦ Alte Kaserne Winterthur, 21 Uhr

Back To The 80ies. DJs Pete G. & Spidi (Xtra, ZH) & Live Visuals ♦ Remise Wil, 22 Uhr

Kula-Disco. Mit den Resident DJs; feiner Alternative Sound von A bis Z ♦ Kulturladen Konstanz, 22 Uhr

Vienna Nite. Richard Dorfmeister (G-Stone), Darcosan (Vienna Scientists), Suga Bar (Dubclub), Fritz Fitzke (Visuals) ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

23:SO:02

:KONZERT

Jazzbrunch mit Livemusik. Res.: 071 931 10 92 ♦ Eintracht Kirchberg

2. Konzert (Appenzeller Winter).

Streichtrio Amadé – Salzburg mit Ferdinand Steiner, Klarinette; Mozart, Crusell, Hummel ♦ Evang. KG Heiden, 16:30 Uhr

Jubiläumskonzert. Jean-Claude Zehnder (Basel/Arlesheim) spielt Orgelmusik von J.S.Bach ♦ Evangelische Stadtkirche Steckborn, 17 Uhr

Singkreis Thurtal/Solisten und Orchester. W.A. Mozart «Litanei KV 109, vi- valdi (Magnificat), W.A. Mozart «Missa in C KV 337, Leitung Franz Feldmann ♦ Ka-tholische Kirche Weinfelden, 17:15 Uhr

Camerata Salonistica. Ein musikali-sches Feuerwerk von Wien nach Rio; Leitun-

g Michael Schläpfer ♦ Stadthof Ror-schach, 18 Uhr

:FILM

Forget Baghdad: Jews and Arabs – The Iraqi Connection. Samirs neuester Film ist eine packende und kunstvoll monierte Reflexion über die Klischees «des Juden» und «des Arabers» in den letzten 100 Jahren ♦ Kinok St.Gallen, 11 Uhr

Hilfe, ich bin ein Junge! Kinderspiel-film, 90 Minuten, deutsch, ab 8 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Gambling, Gods and LSD. Peter Metters preisgekröntes, grenzüber-schreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Ekstase wird zum atemberaubenden und visionären Trip. ♦ Kinok St.Gallen, 17 Uhr

8 Miles. Eminem als echter Star seiner eigenen Geschichte: Als Weisser in den Hallen des schwarzen Hip-Hop. Ab 12 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

7. Lichtspieltage Winterthur. Das

Podium für bewegte Bilder: CH-Music-Clips ♦ Gaswerk Winterthur, 19:30 Uhr

Bowling for Columbine. Dokumentar-film von Michael Moore, USA 2002, 120 min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Vertigo. Alfred Hitchcocks unerreichtes Meisterwerk um Schwindel, Angst und tödliche Obsessionen. Mit James Stewart und Kim Novak ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Hamlet. Von William Shakespeare ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil ♦ Theater St.Gallen, 14:30 Uhr

Blue Jeans, mit 17 hat man noch

Träume. Musical von Jürg Burch und Ulf Dietrich; Euro-Studio Landgraf, Grenz-

landtheater Aachen/Ulf Dietrich ♦ Thea-

ter am Stadtgarten Winterthur, 14:30 Uhr

:KUNST

Sonnatsmatinée. Kunst-Geschichte mit Ines Geschwandner-Goldbach; Fibonacci und der Traum von der Unendlichkeit. Zu Mario Merz ♦ Hälften für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

:RADIO

Sunny Spells and Scattered Showers. Celtic Music in Variationen aus Irland und dem Rest der Welt ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

FM Budget. Trash Talk mit den Herren Garnitschnig und Mätzler ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Sashimi Lounge. Die schönste Art, das Wochenende zu beschliessen ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr



[1]



[2]

SHIRLEY GRIMES

Wen sich das Land in Tönen spiegelt und sich die Bilder der Seele in Musik ver-wandeln, dann singt Shirley Grimes. In ihren Liedern schlägt die irische Sängerin Brücken von ihren keltischen Wurzeln zum modernen Pop. Auf ihrer neuen Platte «Scratches & Scrapes», die im Januar erschienen ist, wird Shirley Grimes von einer ausgezeichneten Rhythmus-Selektion begleitet: Wolfgang Zwiauer am Bass, Fabian Kurati am Schlagzeug und der virtuose Gitarrist Oli Hartung verfehlen einer der bewegendsten Frauenstimmen der Schweiz zur vollen Entfaltung. Kultur in Mogelsberg verspricht einen unvergesslichen Abend! (pd)

15. Februar, 20.15 Uhr, Gasthaus Rössli Mogelsberg

PLANET SLAM

Slam goes Lesung: Erstmals haben sich die wilden Dichter in St.Gallen auch bereit erklärt, eine stinknormale Lesung abzuhalten. Anlass des Ganzen ist das Erscheinen des ersten wirklich umfassenden Reiseführers zur Slamszene, der Münchner Anthologie «planet slam». Anreisen werden das Münchner Moderatorenduo Ko Bylanzyk und Rayl Patzak, der letzte wahre Böhme und tschechische Nuklearforscher Jaromír Konecny sowie der allererste deutsche National-Slam-Champion Bastian Böttcher (Bild). Unterstützt werden die beiden vom lokalen Filzpoeten Erit Hasler und einem Special Guest, die dafür sorgen werden, dass das Ganze nicht beim Stinknormalen bleibt (pd)

Sonntag, 16. Februar, 20 Uhr, Flon, Davidstrasse 42, St.Gallen

Türöffnung: 19.30 Uhr

Mehr Infos: www.gapevents.ch



seite.45

Saiten

2

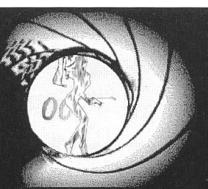
gambling, gods and lsd



forget baghdad



james bond – 007



divine secrets of the ya-ya sisterhood



time

Genaue Informationen zu den
Filmen siehe Veranstaltungs-
kalender, Tagespresse oder:

www.kinok.ch | 071 245 80 68 | Grossackerstr. 3 | St.Gallen | Bus 1&7 St.Fiden | Cinema |

KINOK



spielboden

Verein Spielboden
Färbergasse 15, A-6850 Dornbirn
Tel. +43 (0)55 72 219 33-0
Fax +43 (0)55 72 219 33-44

spielboden@spielboden.vol.at
www.spielboden.at

Mi, 22. 1. • 20.30 Uhr • Jazz&

Wolfgang Muthspiel Trio

Wolfgang Muthspiel – git, Marc Johnson – b,
Brian Blade – dr

Fr, 31. 1. • 20.30 Uhr • Neue Musik & Jeunesse

Density

Eva Furrer – Flöte, Marino Formenti – Klavier,
Uli Fussenegger – Kontrabass

Fr, 7. 2. • 20.30 Uhr • Jazz&

Mardi Gras.bb

Jochen »Doc« Wenz – voc, Chris Bishop, Martin Kipper – tp,
Robert »Solomon« Göhring, Uli Röser – tb, Steffen »La Rose«
Weber – ts, Christl Marley – bars, ...

Jerobeam

Lennart A. Salomon – voc, git, p, kazoo, doublebass, Matthias
»Maze« Leber – org, e-piano, DJ Mahmut – turntables, ...

Sa, 15. 2. • 20.30 Uhr • Tanznacht

Township Jazz aus Südafrika

importiert und präsentiert von Kurt Greussing (Pretoria/SA)

Sa, 22. 2. • 20.30 Uhr • Jazz&

Paul Brody's Detonation Orchestra

Paul Brody – tp, David Moss – voice, Ed Schuller – b,
Michael Rodach – git, Tony Buck – dr, samples

Di, 25. 2. • 20.30 Uhr • Neue Musik & Jeunesse

Makahia

Achim Tang – b, Zoltán Lantos – violin, Patrice Heral – perc, ...



Büroflächen à ca. 50 m² in **Loft** (total 350m²) mit Sitzungszimmer, Empfangsraum, Sekretariat, Küche, Archiv etc.) in St.Gallen-Heiligkreuz.
Zu vermieten ab sofort oder nach Vereinbarung. Ideal für Architekten/Produkt-, Grafik-, Textil-, Web-Designer oder Andere. In Bürogemeinschaft L4.
Miete ab **ca. 400.-** inkl. (Autobahn 2min., Bus 3min., Bahn 7 min. **Interesse?** → Telefon 079.696 00 30 (A.Tschachtl)

ZEITGENÖSSISCHER TANZ

Für Kinder (ab 6 Jahren): Dienstag, 17 Uhr an der Multergasse 26

Für Jugendliche: Mittwoch, 12.15 Uhr an der Multergasse 26

Information/Anmeldung: Christine Enz 071 278 94 44

:KINDER

Chinderdisco mit DJ El Efant. Für Kiddies von 4 bis 10 Jahren. Pro 2 Kinder eine erwachsene Begleitung. ♦ Albani Winterthur, 14 Uhr

Der Froschkönig. Von Helen Heuscher nach dem gleichnamigen Märchen der Brüder Grimm; ab 4 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Chicken Run. Auf vielfachen Wunsch sind die gestörten Hühner aus England noch einmal in Heiden! Ab 7 J. ♦ Kino Rosenthal Heiden, 15 Uhr

Die Märchenmaschine. Theater Gómez-Müller; ab 5 J. ♦ Casinotheater Winterthur, 16 Uhr

aha.tanzt: Der Farbenpalast. Bilder und Spektralfarben leben vor Ihren Augen auf; Tanztheater für Erwachsene und Kinder ab 7 J. ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 17 Uhr

Schärnereöffi. Best of-Konzert ♦ TaK Schaan, 17 Uhr

Spätz Fritz. Familienprogramm; inkl. Zvieri ♦ Alte Kaserne Winterthur, 17 Uhr

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–18 Uhr ♦ Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

Kulinartische Spezialitäten. Verein Benefiz India; indische, tibetische Speisen. Der Erlös kommt einem Wohnhaus für 80 tibetische Kinder in Indien zu Gute ♦ Schwarzer Engel St.Gallen, 12 Uhr

24:MO:02

:FILM

Bowling for Columbine. Dokumentarfilm von Michael Moore, USA 2002, 120 min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauenerinnerungskomödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:THEATER

Blue Jeans, mit 17 hat man noch Träume. Musical von Jürg Burch und Ulf Dietrich; Euro-Studio Landgraf, Grenzlandtheater Aachen/Ulf Dietrich ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Der Widerspenstigen Zähmung. Komödie von William Shakespeare ♦ Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr
Don Pasquale. Drama buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti ♦ Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

:LITERATUR

Geschichten aus der Schweiz. Lesezyklus im Theaterrestaurant; mit Klaus Henner Russius ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 15:30 Uhr

:RADIO

Extreme Fishing. Auf schmalen Gräten dem abgründigen Programm entlang ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Prime Time. Die besten und schrägesten Kino-Soundz der Geschichte ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:DIVERSES

Session-room Serie II. Die zweite Jam-Session besteht wieder aus drei verschiedenen, musikstilbezogenen Abenden ♦ Alte Kaserne Winterthur, 20:30 Uhr

25:DI:02

:KONZERT

Suppe & Sounds. Omar Vera, paraguayische Harfe; Martin Müller, Gitarre; Röbi Notter, Tasten und Perkussion; Barbara Owadia, Suppe ♦ Splügenegg St.Gallen, 12 Uhr

MusikWortKompositionen. Eine Fusion von Musik und Wort, rap-artig, erzählend, klangmalerisch ♦ Kanti St.Gallen, 17:15 Uhr

Makahia. Achim Tang, b; Zoltán Lantos, violin; Patrice Heral, perc ♦ Spielboden Dornbirn, 20:30 Uhr

:FILM

Gambling, Gods and LSD. Peter Mettler preisgekröntes, grenzüberschreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Ekstase wird zum atemberaubenden und visionären Trip. Zum Schauen, Staunen und Versinken ♦ Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

Bowling for Columbine. Dokumentarfilm von Michael Moore, USA 2002, 120 min, E/d/f, ab etwa 14 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 20:15 Uhr

Die Widerspenstigen Zähmung. Komödie von William Shakespeare ♦ Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr

Don Pasquale. Drama buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti ♦ Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

:THEATER

Blick zurück im Zorn. Von John Osborne ♦ Stadttheater Konstanz, 19:30 Uhr

Moon Palace. Schauspiel nach dem Roman von Paul Auster (engl.); American Drama Group Europe/Paul Stebbings und Phil Smith ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Der Widerspenstigen Zähmung. Komödie von William Shakespeare ♦ Stadttheater Schaffhausen, 20 Uhr

Don Pasquale. Drama buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti ♦ Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

:MUSICAL

Miss Saigon. Musical von Claude-Michel Schönberg, Richard Maltby Jr. und Alain Boublil ♦ Theater St.Gallen, 20 Uhr

:KABARETT

Comedy im Casino. Die Comedy-Nacht von SF DRS ♦ Casinotheater Winterthur, 21 Uhr

:KUNST

Gallmann/Zeller. Doppelausstellung: Daniel Gallmann, Malerei/Markus Zeller, Eisenskulpturen; Vernissage ♦ Wolfsberg Ermatingen

Stefan Vollenweider. Vernissage ♦ Alte Fabrik Rapperswil, 17:30 Uhr

:RADIO

Fame. Dini Stars uf toxic.fm, Deine Jugendsendung ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

El Ritual. El Ritual, tu espacio Latino. No se lo pierdan! ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:VORTRAG

Gründung des Kantons St.Gallen. Gemeinsame Veranstaltung mit den Geschichtsfreunden des Linthgebiets; Referent: Dr. Silvio Bucher ♦ Hochschule Rapperswil, 18:30 Uhr

:CLUBBING:PARTY

DJ f.i.o.w. Breakbeat goes Elektro ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

:DIVERSES

Meditation. Sitzen in der Stille ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12:15 Uhr

Offenes Kreistreffen. Mit Adrian Gut, Tanzpädagogin ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 20 Uhr

stadTalk. ♦ Albani Winterthur, 20 Uhr

Session-room Serie II. Die zweite Jam-Session besteht wieder aus drei verschiedenen, musikstilbezogenen Abenden ♦ Alte Kaserne Winterthur, 20:30 Uhr

26:MI:02

:KONZERT

Alternative Wednesday. Laurel Aitken & Pressure Tenants (Jam); Godfather of Ska | Court Jester's Crew (D): Reggae & Ska ♦ Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:FILM

Hear my Song. Irish Cinema ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 19:30 Uhr

Halbe Treppe. Der Ehebruch als Ausbruch: Eine Affäre krempelt das Leben zweier Paare um, deren Beziehungen im Alltag fest gefahren sind ♦ Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

Divine Secrets of the Ya-Ya Sisterhood. Die temperamentvolle Frauenerinnerungskomödie um eine schwierige Mutter-Tochter-Beziehung wartet mit einer Topbesetzung auf. Mit Sandra Bullock, Ellen Burstyn, Ashley Judd und Maggie Smith ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

U2: Rattle and Hum. Irish Cinema ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 21:45 Uhr

:THEATER

Moon Palace. Von Palace Auster; Gastspiel der American Drama Group Europe (engl.) ♦ Stadttheater Konstanz, 16 Uhr

Die Zauberflöte. Oper von Wolfgang Amadeus Mozart ♦ Theater St.Gallen, 19:30 Uhr

George Dandin. Schauspiel von Molière; Théâtre Populaire Romand/Gino Zampieri ♦ Theater am Stadtgarten Winterthur, 19:30 Uhr

Moon Palace. Von Palace Auster; Gastspiel der American Drama Group Europe (engl.) ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

:KABARETT

Witloof: Unter Druck. Mit Thierry Craeye und Daniel Van Hassel ♦ Casinoteater Winterthur, 20 Uhr

:RADIO

Fame. Dini Stars uf toxic.fm, Deine Jugendsendung ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Pull Up. Jamaikanische Vibes vom Jah Children Sound System ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:KINDER

Subu und die Mondblume. Puppen Theater Bleisch ♦ Kultur i de Aula Goldbach, 14 Uhr

Die kleine Hexe. Von Tobias Ryser nach O. Preussler; ab 5 J. ♦ Figurentheater St.Gallen, 14:30 Uhr

Snow Dogs. Ein Abenteuer mit Schlittenhunden für grosse und kleine Kinder. Ab 6 J.; D ♦ Kino Rosenthal Heiden, 15 Uhr

:DIVERSES

Mittagstisch. Zmittag für Fr. 9.–, Kinder Fr. 7.– ♦ Offene Kirche St.Leonhard St.Gallen, 12 Uhr

Session-room Serie II. Die zweite Jam-Session besteht wieder aus drei verschiedenen, musikstilbezogenen Abenden ♦ Alte Kaserne Winterthur, 20:30 Uhr



SAYBIA

In ihrer dänischen Heimat sind sie längst berühmt. Im letzten Sommer erschien das Debüt von Saybia auch im restlichen Europa. «The Second You Sleep» ist ein melancholisches Rockalbum über die Sinnsuche und das Träumen in einem viel zu kurzen Leben. Die Seelenverwandten von Coldplay und Travis kommen auf leisen Sohlen und mit typisch nördischer Schwermut des Weges: In den schwelbenden Gitarren und der warmen Stimme von Frontmann Soren Huss atmet der Wind Skandinavien, werden die Tiefe der Wälder und die Weite der Felder greifbar – und doch: Saybia tönen auch aufbrausend, verzerrt, rockig. Als Vorband von Saybia tritt die St.Galler Band **Duzze** auf. (pd)

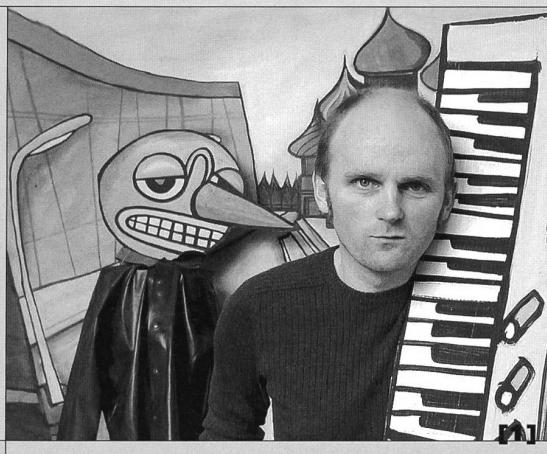
Freitag, 21. Februar, 20 Uhr, Casino Herisau
Vorverkauf: Ticketcorner, Manor und SBB-Billettschalter, 0848 800 800
Mehr Infos: www.dominoevent.ch

MAX LÄSSER

Wie klingt ein Alphorn, von elektrischen Gitarren umspielt? Wie passt ein altes Tänzlein oder ein Jodel zu einem afrikanisch angehauchten Drum-Groove? Max Lässer und sein Überlandorchester lassen die Musik des Alpenraums auf einmalig, buchstäblich unerhörte Weise erklingen. So ungewöhnlich das Projekt, das Max Lässer ins Leben gerufen hat, so ungewöhnlich ist auch die Auswahl der Musiker: Da trifft die urchige Jodlerin **Christine Lauterburg** auf den Roots-Gitaristen **Hank Shizzoe**. Da groovt der Drummer **Walter Keiser** zu Balthasar Streiffs Alphornklängen. Erstmals stehen der Schwyzerörgeli-Virtuose **Markus Flückiger** und der Hackbrettler **Tobi Tobler** gemeinsam auf der Bühne. Und dazwischen überrascht immer wieder eine Maultrommel, wie sie nur **Anton Bruhin** zu spielen versteht. (pd)

Samstag, 22. Februar, 20.30 Uhr, Casino Herisau
Vorverkauf: 071 354 54 26





[2]

JIM AVIGNON

[1]

Er war so etwas wie der geheime Froegg-Held, der Berliner Maler und Elektronika-künstler Jim Avignon aka Neonangin: Kannte ihn beim ersten Konzert fast niemand und musste seine Gage über den Verkauf seiner Zeichnungen finanziert werden, so tanzten am Froh-weg!-Fest mehr als tausend Füsse zu seinen Songs. Und Avignon, ganz entzückt, rief für einmal nicht nur *«Let your money work for you»* oder *«I'm a friendly dog in an unfriendly world»*, sondern auch *«Ich bereue keine Sekunde, noch einmal hierher gekommen zu sein.»* Jetzt bereut er es auch ein drittes Mal nicht: Auf seiner kommenden Tournee durch die Schweiz, die ihn vom Berner Café Cairo über das Basler Parterre und das Schaffhauser Tabtab durch alle namhaften sub-kulturellen Keller des Landes führt, tritt er auch im St.Galler Werkstatt auf. Gerade von seiner Russlandtournee heimkehrend, wird Neonangin Songs von seiner neuen, melancholischen Platte *«music to hide and seek»* präsentieren. (pd)

2. März, 20 Uhr, Werkstatt St.Gallen

MEIN KIND IN MIR

[2]

Anfangs Februar eröffnet die neue *«galerie dorfkunst»*, die in Flawil an die Stelle der geschlossenen Galerie *«Kunst hinter dem Gleis»* tritt, ihre Saison mit einer Ausstellung des Pressefotografen Michael Hug. Der Journalist hat wieder viele Menschen – diesmal vor allem Kinder – getroffen, die seine Aufmerksamkeit erregt haben. Aus diesen Begegnungen sind Fotos von fröhlichen, spielenden, nachdenklichen, aber selten traurigen Kindern entstanden. Der Fotograf hofft, dass es den Galerie-besuchern beim Betrachten der Bilder gleich wie ihm ergeht: *«Die Bilder lassen mich wieder Kind sein und träumen.»*

Die Ausstellung dauert vom 8. Februar bis 9. März

Galerie Dorfkunst, Zentrum Feld, Flawil

täglich ausser sonntags geöffnet von 14 bis 18 Uhr

Vernissage: 7. Februar, 19 Uhr

www.dorfkunst.ch

27:DO:02

:KONZERT

Marco Avellino and his Band. Elvis-Music ♦ Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr
Irish Nights: Just sit down and listen. More Maids (D), Geraldine McGowan (IRL) ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 21 Uhr

:FILM

Love Me. Ein atemberaubendes Vexierspiel zwischen Musical, Melodram und Film noir. Mit einer Einführung von Martha Betschart ♦ Kinok St.Gallen, 20 Uhr

:THEATER

Don Pasquale. Drama buffo in drei Akten von Gaetano Donizetti ♦ Theater am Kornmarkt Bregenz, 20 Uhr

:KABARETT

Kandis. Pfannenstil Chammer Sexdeet; Komödiantisches Musikkabarett, intelligente Mundartlieder in schlüpfrigen Arrangements ♦ Eisenwerk Frauenfeld, 20:15 Uhr

:RADIO

Clubsoundz. Alles für die Freunde der gepflegten Housemusik ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

Mighty Beats. Techno, Progressive, Detroit, Trance, Electro, Chillin, Konfusion, Tech-House mit Ivan Ortega und DJ Manestra ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 22 Uhr

:VORTRAG

Mathematik und Ästhetik. Eine Brücke zur Kunst am Beispiel der Goldenen Spirale; von Georg Schierscher ♦ Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz

:CLUBBING:PARTY

DJ Q-Fu. Soul to Nu Beat ♦ Kraftfeld Winterthur, 20 Uhr

Johnny Lopez & Friends. Soul Funk Groove ♦ Offset St.Gallen, 21 Uhr

:DIVERSES

Flawiler Beizenfasnacht. ♦ Ochsen Flawil, 19:11 Uhr

28:FR:02

:KONZERT

Irish Nights: Look, listen and dance. Irishdance-Workshop mit Tänzerinnen aus Irland; Carrig Cove (IRL); Paddy goes to Holyhead (D/USA) ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 19 Uhr

Marco Avellino and his Band. Elvis-Music ♦ Grabenhalle St.Gallen, 19:30 Uhr

Konzertbeiz mit den String of Pearls. Konzert, Show und Spass! ♦ Psych. Klinik Münsterlingen Scherzingen, 20:15 Uhr

Kate McDonnel. Singer-Songwriter-Konzert ♦ Kulturkurs Russell Rössli Stäfa, 20:30 Uhr

Blizz Rhythmia. Funk, Soul, Fusion ♦ Gambrinus Concert St.Gallen, 21 Uhr

Hip-Hop. Looptroop (SWE) & Supports ♦ Remise Wil, 21 Uhr

One 4 You. Die Big Band vom Bodensee ♦ Tanklager Romanshorn, 21 Uhr

the ZOO. Grooviger Indie-Pop vom Feinsten, der sich gerne mal bei anderen Stilrichtungen bedient ♦ Kraftfeld Winterthur, 21 Uhr

:FILM

3. Kulinarische Filmnacht Winterthur. «Gaumensicht» – die kulinarische Filmnacht: Fredi M. Murer: Wir Bergler in den Bergen sind eigentlich nicht schuld, dass ... ♦ Gaswerk Winterthur

Gambling, Gods and LSD. Peter Metters preisgekröntes, grenzüberschreitendes Werk. Die Suche nach Sinn und Ekstase wird zum atemberaubenden und visionären Trip. Zum Schauen, Staunen und Versinken ♦ Kinok St.Gallen, 19:30 Uhr

Banger Sisters. Suzette sucht Vinnie, ihre Freundin aus wilden Groupie-Zeiten. Eine lustvolle Attacke auf amerikanische Werte. Ab 12 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 20:30 Uhr

The World is Not Enough. Erstmals hat es James Bond mit einem weiblichen Bösewicht zu tun – eine neue und äußerst schmerzhafte Erfahrung. Mit Pierce Brosnan, Sophie Marceau und Denise Richards ♦ Kinok St.Gallen, 23 Uhr

:THEATER

Von Cowboys und Elfen. Von Tim Staffel; Uraufführung ♦ Werkstatt Inselgasse Konstanz, 20 Uhr

:KABARETT

Witloof: Unter Druck. Mit Thierry Craeye und Daniel Van Hassel ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

:TANZ

Tango Argentino. Bailar el Viernes ♦ Tango Almacén St.Gallen, 21:30 Uhr

:KUNST

Stefan Vollenweider. Vernissage; Ausstellung bis 30. März 2003 ♦ Alte Fabrik Rapperswil, 19 Uhr

:RADIO

Nigel Nagel New. Brandneue Scheiben aus der toxic.fm-Musikredaktion ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 19 Uhr

Nachtschalter. Ausgehtipps, Liveschalungen in die Stadt und viel Partysound ♦ Toxic.fm, 107.1 St.Gallen, 20 Uhr

:KINDER

Max und Moritz. Lausbubengeschichten nach Wilhelm Busch ♦ Stadttheater Konstanz, 20 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Le Nouveau Freestyle. Broken Beatz, Electrofunk, Big Beatz & Nu Beatz ♦ Salzhaus Winterthur

Häfidelity. Alternative Musik aus der Konservé ♦ Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

Friday Shake-Out. Shake oder chillen mit da Bazille – She-DJ Bazillus ♦ Albani Winterthur, 21 Uhr

Miss Thunderpussy/Voodoo Ray. CD-Release-Tour ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

:DIVERSES

Bärli von Toggenburg. Chössi Talk; heute mit einem Grafen, Extremradfahrer und Künstler; Moderation: Ralph Brühwiler ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 20:15 Uhr

:CLUBBING:PARTY

10 Jahre Museum im Lagerhaus. Führung: Ignacio Carles-Tolrà; Vom Fleck bis zur Geburt des Modernen Menschen | Von Sammlern beschenkt Spaltenwerke im Museum ♦ Museum im Lagerhaus St.Gallen, 10:30 Uhr

Alternative Explosion-Party. Live: All Systems Go (Can, Punk-Rock) ♦ Remise Wil, 21:30 Uhr

:FILM

3. Kulinarische Filmnacht Winterthur. «Gaumensicht» – die kulinarische Filmnacht: Fredi M. Murer: Chicorée – Grauzone – Höherfeuer ♦ Gaswerk Winterthur

Hilfe, ich bin ein Junge! Kinderspielfilm, 90 Minuten, deutsch, ab 8 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Banger Sisters. Suzette sucht Vinnie, ihre Freundin aus wilden Groupie-Zeiten. Eine lustvolle Attacke auf amerikanische Werte. Ab 12 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 20:15 Uhr

:THEATER

Carmen. Marionettenoper für Erwachsene ♦ Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr
«Ihr Brief zur Hochzeit. Verena Buss, zurzeit auch am Schauspielhaus Zürich zu sehen, mit «Ihr Brief zur Hochzeit» einem Stück nach Botho Strauss. ♦ phoenix-theater 81 Steckborn, 20:15 Uhr

:KABARETT

Witloof: Unter Druck. Mit Thierry Craeye und Daniel Van Hassel ♦ Casinotheater Winterthur, 20 Uhr

Martin Sommerhoff. Liebeskummer für Vollprofis, oder: die Wahrheit über Männer und Frauen ♦ Löwenarena Sommeri, 20:30 Uhr

:KUNST

Otto Bruderer 1911–1994. Landschaften – Eindrücke von nah und fern ♦ Otto-Bruderer-Haus Waldstatt, 10 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Goa Party. ♦ ZAK Jona SG, 20 Uhr

Master of Disaster. ♦ Offset St.Gallen, 22 Uhr

02:SO:03

:KONZERT

Musical-Highlights. LimitedCats präsentiert Highlights aus verschiedenen Musicals wie Cats, Evita, Les Misérables, Tanz der Vampire, u.a. ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 16 Uhr
Jim Avignon/Neonangin. Der Berliner Elektronikästnler und Froegg-Held ist endlich zurück in der Stadt ♦ Werkstatt St.Gallen, 20 Uhr

:FILM

Hilfe, ich bin ein Junge! Kinderspielfilm, 90 Minuten, deutsch, ab 8 Jahre ♦ Cinema Luna Frauenfeld, 15 Uhr

Banger Sisters. Suzette sucht Vinnie, ihre Freundin aus wilden Groupie-Zeiten. Eine lustvolle Attacke auf amerikanische Werte. Ab 12 J.; D ♦ Kino Rosental Heiden, 19 Uhr

Love Me. Ein atemberaubendes Vexierspiel zwischen Musical, Melodram und Film noir mit Bildern in masslosen Bonbonrosa. Mit Sandrine Kiberlain und Johnny Hallyday ♦ Kinok St.Gallen, 20:30 Uhr

:KUNST

15 Jahre Museum im Lagerhaus. Führung: Ignacio Carles-Tolrà; Vom Fleck bis zur Geburt des Modernen Menschen | Von Sammlern beschenkt Spaltenwerke im Museum ♦ Museum im Lagerhaus St.Gallen, 10:30 Uhr

01:SA:03

:KONZERT

Schärnfeifi. Die beste «Kinder-Rockband mit ihrem neuen Programm «Geburtstag» ♦ Chössi Theater Lichtensteig, 17 Uhr

Musical-Highlights. LimitedCats präsentiert Highlights aus verschiedenen Musicals wie Cats, Evita, Les Misérables, Tanz der Vampire, u.a. ♦ Seminar (Aula) Kreuzlingen, 19 Uhr

Comin' and Goin'. Crossover World Music ♦ Fabriggl Buchs, 20 Uhr

Irish Nights: Still the traditional one. Eleanor Shanley (IRL); Téada (IRL); Live-Session (IRL) ♦ Kammgarn (KIK) Schaffhausen, 20:15 Uhr

Wie Holz zu Kunst wird. Familienführung mit Reini Ritler (Zürich). Überraschende Entdeckungen zum Gebrauch eines Materials → Hallen für neue Kunst Schaffhausen, 11:30 Uhr

:KINDER

Chicken Run. Auf vielfachen Wunsch sind die gestörten Hühner aus England noch einmal in Heiden! Ab 7 J.; D → Kino Rosental Heiden, 15 Uhr

Hänsel und Gretel. → Marionettenoper Lindau, 17 Uhr

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr → Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

Palästina und Israel. Ist Verständigung noch möglich? Ein Wartensee-Sonntag für politisch Interessierte und Familien (Tel. 071 311 86 10) → Schloss Wartensee Rorschacherberg, 10:45 Uhr

03:MO:03

:KONZERT

The Monday Band. MusikerInnen finden sich zu neuen Formationen zusammen und präsentieren ein spontanes und abwechslungsreiches Programm → Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

05:MI:03

Alternative Wednesday. Retarded (I): Punk & Rock,n,Roll | The Hi-Tops (USA): Punkrock → Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:FILM

Hirtenreise. → Schlosskino Rapperswil, 20:15 Uhr

:THEATER

Der Barbier von Sevilla. G. Rossini; Marionettenoper für Erwachsene → Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

:VORTRAG

Der dich auf den Geiers Flügeln getragen. Tiere und weibliche Gottesbilder. Vortrag von Prof. Silvia Schroer, Universität Bern → Naturmuseum St.Gallen, 19 Uhr

:KINDER

Sabu und die Mondblume. Inszenierung und Spiel Puppentheater Bleisch, für Menschen ab 6 Jahren → Fabrigli Buchs, 15 Uhr

06:DO:03

:KONZERT

Melodicpunk. Guttermouth (USA), 1208 (USA) → Remise Wil, 19:45 Uhr

:KUNST

Jochen Gerz. Verkehrte Zeit. Videos und Installationen. Führung mit Friedemann Malsch → Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz, 18 Uhr

:VORTRAG

Verstrickt in die Familiengeschichte. Einführung in das systemische Denken und in das Familienaufstellen; Anm. 071 222 49 29 → Bernadette Tischhauser St.Gallen, 20 Uhr

07:FR:03

:KONZERT

Sax & Guitar. Jazz mit Carlo Schöb und Peter Eigenmann → Kultur Cinema Arbon, 20:30 Uhr

:THEATER

Carmen. Marionettenoper für Erwachsene → Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

Das Muschelessen. Nach der Erzählung von Birgit Vanderbeke, mit Serena Wey (Spiel) und Thomas Vock (Violine) → Fabrigli Buchs, 20 Uhr

:LITERATUR

Christian Gasser (CH). Lesung/Live Radioshow: «Bekenntnisse eines POP-Besessenen» Texte & Platten → Gaswerk Winterthur, 21 Uhr

:CLUBBING:PARTY

Häfidelity. Alternative Musik aus der Konservie → Hafenbuffet Rorschach, 19 Uhr

:MESSE

Bio Life. Messe für Gesundheit, Wellness, Beauty → Festspielhaus Bregenz, 13 Uhr

08:SA:03

:THEATER

Die Entführung aus dem Serail. W. A. Mozart; Marionettenoper für Erwachsene → Marionettenoper Lindau, 19:30 Uhr

:KABARETT

Der Spass ist voll. Comedy mit Rolf Miller → Schloss Arbon

Ta pim ta pum. Mit Schweizer Klein-kunstpreisträger 2002 Ferruccio Cainero (100 Plätze an bedienten Bistrositzen) → Kultur i die Aula Goldach, 20 Uhr

:MESSE

Bio Life. Messe für Gesundheit, Wellness, Beauty → Festspielhaus Bregenz, 10 Uhr

09:SO:03

:KONZERT

3. Konzert «Appenzeller Winter». Casal Quartett, Winterthur; Mozart, Stranz, Smetana → Rest. Bären Grub AR, 10:30 Uhr

Orgelkonzert Evangelische Kirche. Dr. Walter Glück, Wien, und Instrumentalisten aus der Region → Stiftung Sonnenhalde Münchwilen, 17 Uhr

:KUNST

Velimir Ilisevic. Gemalte Bilder: Apéro → Galerie W. Heiden, 14 Uhr

:VORTRAG

Faszinierende Oberegger Zwerge. Peter Eggenberger erzählt über das Leben der kleinwüchsigen Leute → Altersheim Watt Reute AR, 15 Uhr

:MESSE

Bio Life. Messe für Gesundheit, Wellness, Beauty → Festspielhaus Bregenz, 10 Uhr

:DIVERSES

Appenzeller Volkskunde. Vorführung Sticken und Weben, 10–17 Uhr; Käsen in der Alphütte, 13:30–16 Uhr → Appenz. Volkskundemuseum Stein AR

AUSSTELLUNGEN

:KUNST

EinBlicke – DurchBlicke – Aus-Blicke. Quittausstellung mit Werken von 36 internationalen Künstlern → Textilmuseum St.Gallen | bis 30.3.

Jürg Jenny. Holzschnitte und Skulpturen → Löwenarena Sommeri | bis 23.3.

Out of the dark. Wechselnde Highlights der St.Galler Kunstsammlung → Kunstmuseum St.Gallen | bis 16.2.

linoARTiges. Bilder von Lucia Berchtold → Klinik am Rosenberg Heiden | bis 28.2.

Jörg Wiesenbergs. Werke aus einer bewegten Zeit (Galerie im 1. Stock) → Migros Klubschule St.Gallen | 1.2.–30.3.

Start 6. Junge italienische Künstler → Alte Kaserne Winterthur | 1.–28.2.

Antoni Tapies. Kleine Werkshaus mit farbigen Originallithografien → Erker Galerie St.Gallen | bis 30.4.

Dialog. → Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz | bis 28.2.

Dialoge 70/90. Lüthi/Raetz – Federle/Förg – Disler/J.F.Müller → Kunstmuseum St.Gallen | bis 16.3.

Fritz Wotruba. Skulpturen, Grafik und bibliophile Editionen → Erker Galerie St.Gallen | bis 30.4.

Guido Baumgartner. Malerei, Prozesse der Wahrnehmung, Bewusstwerdung und Farbwirkung → Galerie livingArt Winterthur | bis 8.2.

In memoriam Curt und Erna Burgauer. → Kunstmuseum Winterthur | bis 16.2.

Jochen Gerz. Verkehrte Zeit. Videos und Installationen 1969–2002 → Kunstmuseum Liechtenstein Vaduz | bis 9.3.

Leopold Iklé. Ein leidenschaftlicher Sammler kostbarer Textilien → Textilmuseum St.Gallen | bis 25.5.

Meisterwerke der Zeichenkunst. Die Sammlung Brandes. Teil II. Zeichnungen alter Meister 15.–18. Jahrhundert → Westenberger-Galerie Konstanz | bis 16.2.

Muirhead Bone & die englische Grafik um 1900. → Museum Oskar Reinhart Winterthur | bis 27.4.

Night Sky. Neuerwerbungen im Graphischen Kabinett → Kunstmuseum Winterthur | bis 30.3.

Roswitha Merz. Transformationen. Papierarbeiten an der Wand → Schloss Wartensee Rorschacherberg | bis 4.5.

Optionen. Bob Anderson, Keramik-Objekte; Martin Schlotz, Gefäßkeramik → Galerie Objekta Kreuzlingen | bis 16.2.

:morgen vielleicht. Claudia Keel → Galerie vor der Klostermauer St.Gallen | bis 9.2.

Airline. Warm Up. Einzelausstellung der Basler Künstlergruppe zur Erfahrbarkeit von Lebensqualität → Kunsthalle St.Gallen | 1.2.–30.3.

Gitte Villesen. Einzelausstellung der dänischen Videokünstlerin. The Building-The Bikeshop-Andy's Furniture sowie Jessie Kunsthalle St.Gallen | 1.2.–30.3.

Panels Covers and Viewers. Dreiteilige Installation von Mark Staff Brandl → kunstraum Kreuzlingen | bis 23.2.

Eugen Bucher. → Regierungsbäude (Ausstellungssaal) St.Gallen | 1.–23.2.

Heidi Langauer. → Weiss. Ich weiß, Lyrisch-expressive Malerei mit symbolischer Bedeutung. → Alte Fabrik Rapperswil | bis 16.2.

Jochen Stensche, Susanne Windelen. Unter Oberlichtern. Bilder, Zeichnungen, Installationen, Objekte → Museum Liner Appenzell | bis 16.3.

Mad machines. Bilder von Neil Filby in der Reihe Comics, Cartoons, Karikaturen; im Bistro → Alte Kaserne Winterthur | bis 15.2.

Regula Baudenbacher, Heiden. → Galeria Popolare St.Gallen | bis 28.2.

Ingrid Käser & Katrin Hotz. → Weisse Berge damit der Blick ins Leere stürzt; Zeichnungen und Installationen → Eternit AG Niederurnen | bis 28.2.

Karim Noureldin. Temporary Fields; Neue Zeichnungen/Wandarbeit → Wolfsberg Ermatingen | bis 7.2.

40 Jahre Seegrönni. Bilderausstellung zum 40-Jahr-Jubiläum der Seegrönni 1963 → Psych. Klinik Münsterlingen Scherzingen | 8.–12.2.

Mariko Mori. Wave – UFO. Die japanische Künstlerin zählt seit einigen Jahren zu den wichtigsten VertreterInnen der zeitgenössischen japanischen Kunst. → Kunsthaus Bregenz | 8.2.–23.3.

Anne Rinn. Stipendiatin der Kunststiftung Baden-Württemberg → Kulturzentrum am Münster Konstanz | bis 20.2.

Parthénoquechose. Bilder von Andreas Kündig in der Reihe Comics, Cartoons, Karikaturen im Bistro → Alte Kaserne Winterthur | 18.2.–15.3.

15 Jahre Museum im Lagerhaus. → Ignacio Carles-Tolrà: Vom Fleck bis zur Geburt des Modernen Menschen | Von Sammlern beschenkten Spitätswerke im Museum → Museum im Lagerhaus St.Gallen | 17.2.–17.4.

Erika Roth und Idras. Ölbilder und Skulpturen aus Fiberglas → Ersparnissstadt der Stadt St.Gallen | 18.2.–11.4.

Otto Bruderer. 1911–1994. Landschaften – Eindrücke von nah und fern → Otto-Bruderer-Haus, Waldstatt | jeden 1. Samstag, 10–16 Uhr

:FOTOGRAFIE

Suchen nach Alpenstadt 2003. Fotografien von Barbara Herzer aus Herisau → Silberschmuckatelier O'la la Herisau | bis 26.4.

orangeORANGE. Werner Widmer: Fotografien → Das Orange Haus Gossau | bis 21.2.

Mein Kind in mir. Fotograf Michael Hug zeigt Bilder von Landkindern aus der Region → Galerie Dorfkunst Flawil | 7.2.–8.3.

Ansichtssache Thurgau. Fotowettbewerb und Ausstellung zum 200-Jahr-Jubiläum des Kantons Thurgau → Kulturorum Amriswil | 8.–23.2.

:DIVERSES

Ammonshörner und Donnerkeile. Aus dem Leben ausgestorbenen Kopffüßer; Sonderausstellung → Naturmuseum St.Gallen | bis 30.3.

Im Schatten Deiner Flügel. Die Tierwelt im Spiegel der Bibel → Naturmuseum St.Gallen | bis 6.4.

Oberegger Zwergli. → Altersheim Watt Reute AR | bis 9.3.

Appenzeller Bauernmalerei, Volkskunst und Kunsthandwerk. Jeden Nachmittag Vorführungen an der Handstickmaschine und/oder am Webstuhl → Appenzeller Volkskunde-Museum, Stein AR | tägl. 10.–12/13.30–17 Uhr | Morgen geschl.

Berühmte Diamanten und ihre Geschicht(en). Sonderausstellung → Völkerkundemuseum St.Gallen | bis 26.2.2003

Die kalte, zugleich aber lustige Schlittenfahrt im Winter. Schlitten aus dem 18. und 19. Jahrhunderts aus der Sammlung des Historischen Museums, mit einer Videoinstallation des Ateliers für Sonderaufgaben → Historisches Museum St.Gallen, bis März



**theater
am kirchplatz**

Schaan / Liechtenstein

TaK
Reberstrasse 12
9494 Schaan

TaKino
Zollstrasse 10
9494 Schaan

Vorverkauf
Reberstrasse 10
9494 Schaan
Telefon
(00423) 237 59 69
Telex
(00423) 237 59 61
Montag - Freitag
10 - 12 / 15 - 18 Uhr

Internet
www.tak.li

E-Mail
vorverkauf@tak.li

2 **Sonntag, 2. Februar, 17 Uhr,
TaK, Schaan**

Zweimal anders

Mit Tamara Kaufmann und Thomas Beck
Freier Verkauf, CHF 25.-, ermässigt CHF 10.-

5 **Mittwoch, 5. Februar, 20 Uhr,
TaKino, Schaan**

Marcolfa Ingo Ospelt inszeniert Dario Fo
Produktion des Theaters Karussell
Freier Verkauf, CHF 25.-, ermässigt CHF 10.-

7/8 **Freitag, 7., Samstag, 8. Februar,
20.09 Uhr, TaK, Schaan**

Caveman

Die Zürcher Kult-Produktion zu Gast am TaK
Schauspiel-Abos C+D sowie Freier Verkauf,
CHF 40.-/35.-, erm. CHF 10.-

12/15 **Mittwoch, 12., Samstag, 15.
Februar, 20 Uhr, TaKino, Schaan**

Marcolfa Ingo Ospelt inszeniert Dario Fo
Produktion des Theaters Karussell
Freier Verkauf, CHF 25.-, ermässigt CHF 10.-

13 **Donnerstag, 13. Februar,
20.09 Uhr, TaK, Schaan**

Pippo Pollina
und das Palermo Acoustic Quartet
Freier Verkauf, CHF 30.-, ermässigt CHF 10.-

17 **Montag, 17. Februar, 20 Uhr
Vaduzer-Saal, Vaduz**



Chris Barber
and the Big Chris Barber Band
Chris Barber feiert sein 50-Jahr-Jubiläum
als Bandleader.
Mit freundlicher Unterstützung der
LGT Bank in Liechtenstein
Freier Verkauf, CHF 40.-/35.-, erm. CHF 15.-

19/21 **Mittwoch, 19., Freitag, 21.
Februar, 20 Uhr, TaKino, Schaan**

Marcolfa Ingo Ospelt inszeniert Dario Fo
Produktion des Theaters Karussell
Freier Verkauf, CHF 25.-, ermässigt CHF 10.-

23 **Sonntag, 23. Februar, 11 Uhr
Rathaus-Saal, Vaduz**

Podium Auftritt zur neuen Konzertreihe
für junge Künstler
Freier Verkauf, CHF 25.-, ermässigt CHF 10.-

grabenhalle
www.grabenhalle.ch

FEBRUAR

Türöffnung

- | | | |
|---------|--|-------------------|
| SA. 01. | HipHop Konzert und Party
"LONE CATALYSTS" (USA)
Support: "DANTE" (USA, Mood)
After-Party mit diversen DJ's | 21.00 Uhr |
| FR. 07. | Catwalk Music-Bar presents
Konzerte mit:
"POL" (Folkrock)
"BELCAFÉ" (Loungerock)
"DIVIDING LINE" (Melodic Metal) | 21.00 Uhr |
| SA. 08. | Haushöhle – Grabenhöhle
Live-Konzert mit anschliessender Party
Live: "STURMGLÖCKNER"
DJ's: "GAJA", "PACHA", "DAVID ONASSIS"
Jembe: "JUREMA" | 22.30 Uhr |
| FR. 14. | Konzert mit:
"PIPPO POLLINA &
PALERMO ACOUSTIC QUARTETT"
Neues Programm und neue CD "Raconti brevi" | 20.00 Uhr |
| SA. 15. | International DJ Battle
Die besten Top-DJ's aus Europas HipHop-Szene
messen sich an den Turntables! | 20.00 Uhr |
| FR. 21. | DUB CLUB
"DJ DR. SNOOZE" (Intro)
"COSMIC ROCKER AK DJ Sasha"
(Organic grooves, Codek-Rec./NYC)
"KOMPILEP" (Bitboutique-Rec.)
Visuals by oneathome.ch | 22.00 Uhr |
| SA. 22. | Jugendparlament St. Gallen präsentiert
Konzerte mit:
"ACTION CONNECTION"
"MRS. ANDERSON"
"MAISBROT"
Von Indie-Rock bis Punk | 19.30 Uhr |
| DO. 27. | Konzert mit:
und "MARCO AVELLINO and his Band" | jeweils 19.30 Uhr |
| FR. 28. | play ELVIS-Music | |

sekretariat: magnihalden 13 / postfach / 9004 st.gallen
tel+fax: 071 222 82 11 / mail: info@grabenhalle.ch



KURSE

KÖRPER

Achtsamkeit. Körperarbeit und Gespräch ♦ Beatrice Knechtle, Tanztherapeutin/Zenlehrerin, Blumenbergplatz 7, St.Gallen, 071 222 16 38

Atem, Bewegung und Musik.

♦ R. Leuenberger, 076 457 13 37 | Di, morgen/mittag/abends | Mi, abends
Bewegungs- u. Ausdrucksspiel für Kinder. 5 – 9 Jahre ♦ B. Schällibaum, 071 223 41 69, Sala, Do, 16:45 – 18 Uhr

Body-Mind Centering®. Körpererfahrungen und Tanzimprovisation; Kurse und Einzelarbeit ♦ Katharina Bamberger, 078 891 98 04, k.bamberger@bluewin.ch

Entspannungsgymnastik für Frauen ab 40. ♦ B. Schällibaum, 071 223 41 69, Sala, Do, 18:30 – 19:30 Uhr
Eutonie – in die Stille finden. Gruppen- u. Einzelunterricht n.Verein. Wochendurks: 14./15. Dezember ♦ M. P. Kaufmann/M. Neumann, 071 222 23 02

Integrative Körperarbeit, IKA. Prozessbegleitende Einzelsitzungen: Selbst- erfahrung/Persönlichkeitsentwicklung ♦ Gabriela Mösl, Praxis Vadianstr. 40, St.Gallen | 071 220 81 31
KO.KOO-Seminar. Tanz, Stimme, Klang ♦ R. Schmalz Trogen | 071 344 43 38/39 | Di/Do, 19 – 22 Uhr

KO.KOO Performance Research. ♦ R. Schmalz, Trogen | 071 344 43 38/39 | Mo/Di, 8:30 – 16 Uhr
Körpertraining (in Anlehnung an white cloud yoga). ♦ Eva Mennel, je Di 9.30–11.18/20–20 Uhr | 071 245 03 91

Körperarbeit/Tanz. ♦ Gisa Frank, Merkstr. 2, St.Gallen | 071 877 49 37 | Do 9.15–10.30 Uhr
Tanz- und Bewegungstherapie. Ein- zelsitzungen: Begleitung/Persönlichkeits- entwicklung ♦ I. Pfister-Quinter, Sala, Fel- senstr. 83, St.Gallen | 071 367 10 14

Geburtsvorbereitung in Bewegung. Mit Entspannung, Atmung u. Wahrnehmung, Rückbildungsgym u. Babymassage ♦ Lea Diem & Esther Lenz, dipl. Bewe- gungspädagoginnen | 071 461 28 50 | www.inerwartung.ch

MUSIK

Gitarrenunterricht. Klassisch, Blues, Liedbegleitung ♦ Kuno Schuler, 071 344 91 61

Neue Klangerfahrung mit Monochor- den. Klangmeditationen, Verkauf, Bau- und Spielkurse für den ungezwungenen Umgang mit Obertönen ♦ Heinz Bürgin, Im Uttenwil, 9620 Lichtensteig, 071 988 27 63, www.pythagoras-instrumente.ch

TANZ

Afrodance. Mit Live-Percussion in St.Gallen | 15.: Infotag Performance- Workshop | 16.: Einführungs-Workshop ♦ Jeannette Loosli Gassama, 071 911 88 37, www.afrodancer.ch

Tap Dance/Step. Anfänger oder Fortgeschrittene von Fr bis So ♦ Stephan Grün, Theateranzalle St.Gallen, 071 242 05 05, www.theatergallen.ch

Meditation der Stille – Sacred Dance. Tanz erleben. Einfache Kreis- tänze ♦ Krisztina Sachs-Szakmáry, dipl. Tanzpädagogin SBTG | 071 288 31 92 | jeden 1. Montag

Flamenco. ♦ Regina Karrer Manser, Studio 071 222 27 14, P: 071 352 50 88 | Mi/Do/Fr

Tanz und Rückengymnastik. ♦ Regina Karrer Manser, Studio 071 222 27 14, P: 071 352 50 88 | Di/Mi/Fr

Jazzercise. ♦ Chris Frost, Multergasse 26, 078 771 44 66 | Mo, 18.10.–20 Uhr

Jazztanz. ♦ Regina Karrer Manser, Studio 071 222 27 14, P: 071 352 50 88 | Di, Abend

KinderTanz u. Rhythmis. 5–12 Jahre ♦ Regina Karrer Manser, Studio 071 222 27 14, P: 071 352 50 88 | Mo/Di/Do/Fr

Tanz und Körperarbeit. für Frauen und Männer ♦ I. Pfister-Quinter, Sala, Felsenstr. 83, St.Gallen | Di 20–22 Uhr (14-tägl.) | 071 367 10 14

Freier Tanz zwischen Himmel und Erde. ♦ Nicole Lieberherr, Tanz- und Bewe- gungsatelier Gelterwilenstr. 16, St.Gallen, 071 351 37 82

Tanzimprovisation und Körperarbeit für Frauen. ♦ B. Schällibaum, 071 223 41 69, Sala, Do, 20 – 21:30 Uhr, Fr, 17:30 – 19 Uhr

Taketina – Rhythmische Körperarbeit. ♦ Urs Tobler, 071 277 37 29 | Mi, 18.30–21 Uhr

Taketina. Einführungstag u. fortlaufende Gruppen ♦ Regina Karrer Manser, Studio 071 222 27 14, P: 071 352 50 88

Meditation des Tanzes. 14-täglich ♦ Gudrun Kuhn, Kirchgemeindehaus Stephanshorn, St.Gallen, 071 288 52 87

Orientalischer Tanz, Bauchtanz. ♦ Petra Kralicek, Calanetics und Orientalisches Tanzstudio, Rorschacherstr. 139, St.Gallen, 071 244 05 24

Tango Argentino. Kurse für alle Niveaus ♦ Tango Almacén, Lagerhaus 42, St.Gallen | Infos: 071 222 01 58

Tanz und Bewegung. für Kinder/Erwachsene; Eintauchen in Musik und Rhythmus, fortlaufende Kurse (Dienstag) ♦ Gabriela Karrer (dipl. Tanz- und Bewe- gungstherapeutin), 071 278 54 91

Sacred Dance. Meditation des Tanzes ♦ Krisztina Sachs-Szakmáry, Gemeindezentrum Halden, St.Gallen | 14-tägl. | Mo 20–21.30 Uhr, Do 9.15–10.45 Uhr | 071 288 31 92

Zeitgenössischer Tanz für Kinder. ♦ Christine Enz an der Multergasse 26, St.Gallen | Di 16–18 Uhr | 071 278 94 44

:FERNOST

Buddhismus in der Tradition von Thich Nhat Hanh. Gruppenstunden Di u. Mi je 18.30–20 Uhr, Einzelbegleitung auf Anfrage ♦ Beatrice Knechtle, Zenlehrerin, Blumenbergplatz 7, St.Gallen, 071 222 16 38

Wen-Do. Selbstverteidigungskurse für Frauen und Mädchen ♦ Katharina Fortunato-Furrer, Verein Selbstverteidi- gung Wen-Do, Ob. Graben 44, St.Gallen, 071 222 05 15 | Mädchen, 10 – 12 Jahre: 22./23.2.

Aikido Einführungskurs. ♦ Hädlerli, 071 890 06 26 | Mo 18–19.15 Uhr, 12x | Fortgeschr: Mo/Mi/Fr 19.30–21 Uhr

Qi Gong. Atem Bewegung Konzentration, ♦ Gisa Frank, Merkstr. 2, St.Gallen | 071 249 37 | Do, 8–9.10 Uhr

Bewegung & Entspannung. T'ai Chi Ki- neo, ♦ Agnes Joester, Forum Pacific, Schreinerstr. 7, St.Gallen, 079 468 53 94 | fortlaufende Gruppe: Do 19.30–21 Uhr

T'ai Chi Ch'uan – klassischer Yang-Stil. ♦ Susanne Rechsteiner (Kobayashi- schülerin seit 1988), 071 888 60 81 | Ein- führung: Mo 19–20 Uhr | Jahresgruppe: Mo 18–19 Uhr, Einzelunterricht Schwert- formen

MALEN

Malatelier Christine Hagn-Witz. Brückenstr.14, Kreuzlingen, 071 672 53 94

♦ Zeichen-, Ölmalerei-, Aquarellkurse | Di u. Do 9.30–11.30/18.30–20.30 Uhr | Mi 15–17 Uhr, o.n.v.

Kunsttherapie – Malen. Di, 20 Uhr, Sa, 9 – 16.30 Uhr ♦ Malatelier FOCUS, Alice Speck, Schillerstr. 1, St.Gallen | 071 277 71 04

kleine kunstschule. Gestaltungsschule für Kinder und Jugendliche St.Gallen ♦ Verein kleine kunstschule, Lucia Ander- matt-Fritsche, 071 278 33 80

Mal-, Gesprächs- und Gestaltungs- kurs. Nicht immer ist das gute Gewissen so gut, wie es vorgibt. ♦ Bernadette Tischhauser, Brühlgasse 39, St.Gallen, 071 222 49 29, bt@praxis-tischhauser.ch | Mi-Abend, 4 x ab 12.3., 14–täglich

Experimentelle Malerei. ♦ Atelier 17, Regula Baudenbacher, Sonnenhalde 17, Heiden, 071 891 30 16

Experimentelles Zeichnen und Ma- len. ♦ Atelier paint box, Helene Mäder, Flawil, 071 385 72 84/079 45 45 151 | Mo 10.2., 18:30 – 21:15 Uhr | Di 11.2., 8:45 – 11:30 Uhr/19:15 – 22 Uhr

Malstube für Kinder/Erwachsene. ♦ Pascale Nold, Greithstr. 8, St.Gallen, 071 277 13 06 | Mo 16–17 Uhr, Di 19.30–21 Uhr

Malatelier: Begleitetes Malen für Kinder und Erwachsene. Gruppen- und Einzelstunden ♦ Cornelia Gross, 071 222 19 31 | Mo

Begleitetes Malen für Kinder/Er- wachsene. ♦ Karin Wetter, 071 223 57 60 | Di/Fr 16.45–18 Uhr, Di 19–21.30 Uhr, Fr 9.15–11.15 Uhr

Mal-Atelier, Doris Bentele. Einzel- oder Gruppenmalen, für Kinder und Erwachsene ♦ Wittenbach, 071 298 44 53

Malen – ein genussvolles und endlo- ses Spiel. ♦ Malatelier Marlis Stahler- ger, Schwalbenstr. 7, St.Gallen, 071 222 40 01 | Mi–Sa

Malatelier Maria Burkart. Malen im Closlieren ♦ St.Gallen (Bushaltest. Stadt- theater) | Rorschach (Splügenstr. 3), 071 841 54 89

:DREIDIMENSIONAL

Dreh- und Modellierkurse. abends und an Wochenenden für Anfänger und Fort- geschritten ♦ Edeltraut Krämer, Werk- galerie K, Schmiedgasse 22 Herisau, 071 351 71 70, 071 351 14 69

Glasschmelzen/Glasfusing. ♦ Edel- traut Krämer, Werkgalerie K, Schmied- gasse 22 Herisau, 071 351 71 70 od. 351 14 69 | Abendkurse 4 x 3 h, 19–22 Uhr und Samstagskurse 4 x 3 h, 9–13 Uhr

Modellieren. verschiedene Aufbautech- nik ♦ Natalia Zwissler Keramik, Ober- str. 167, St.Gallen, 071 277 26 36

DIVERSES

Singe am Samschtig. African Songs, Pop, Klassik ♦ Steiner Schule St.Gallen, Kuno Schuler, 071 344 91 61 | 14-täglich, 9:45–11:15 Uhr

Kurs zum Wiedereinstieg ins Berufs- leben, K15. Sich Zeit nehmen-Perspek- tiven entwickeln- Neues wagen | Di ab 18.3.–6.5., 9–17 Uhr, Bea Frei, Eliane Weissenbach, Anmeldeschluss: 3.3., Frauenzentrale des Kt SG, St.Gallen, 071 222 22 33, info.kurse@fzsg.ch, www.fzsg.ch

Pränatale Diagnostik, K13. Neue Fragen und Entscheide ♦ Samstag, 22.3., 9–12 Uhr, Prisca Walliser, Anmelde- schluss: 6.3.03, Frauenzentrale des Kt SG, St.Gallen, 071 222 22 33, info.kurse@fzsg.ch, www.fzsg.ch

Cinéclub im Kino Palace. Rosenbergs- tr. 2 Blumenbergplatz, 9000 St.Gallen

Cinema Liberty. Amriswilerstrasse 106 b, 8570 Weinfelden, 071 622 00 88

Cinema Luna. Bahnhofstr. 57, 8500 Frauenfeld, 052 720 36 00

Cinetreff Herisau. Bahnhofstr. 2, 9100

Herisau, 071 385 13 17

Cineclub in the Klostertmauer. Zeug- hausgasse 8, 9001 St.Gallen

Galerie W. Seetallee 6, 9410 Heiden, 071 891 14 40

Galerie WerkArt. Teufenerstr. 75, 9000

St.Gallen, 079 690 90 50

Galerie Wilma Lock. Schmiedgasse 15,

9000 St.Gallen, 071 222 6252

Gambinius Concert. Wassergasse 5,

9000 St.Gallen, 071 222 47 71

Gasthaus Linde. Hauptstr. 42, 9042

Speicher, 071 344 16 61

Gasthaus Ochsen. St.Gallerstr. 33, 9230

Flawil, 071 393 39 79

Gasthof Brauerei Frohsinn. Romans- horner Str. 15, 9320 Arbon

Gemeindezentrum Dreitannen. Frau- enfelderstrasse 3, 8370 Sirmach,

071 966 39 69

Gemeinschaftszentrum Psychiatri- sche Klinik. Psychiatrische Klinik,

8596 Münsterlingen

Geschichtenladen. Gumpfengasse 6.,

9230 Flawil, 071 393 89 88

LOKALE

Albani Bar of Music. Steinbergasse 16, 8401 Winterthur, 052 269 09 69

Alte Kaserne. Technikumstr. 8, 8402

Winterthur, 052 267 57 75

Alte Turnhalle. c/o Kt Kultur in Engel- burg, 9005 Engelsburg, 071 277 16 27

Altes Kino. Sarganserstr. 66, 8887 Mels,

081 723 73 30

Amtsnotariat St.Gallen. Neumarkt 1,

3. Stock, 9000 St.Gallen

Appenzeller Brauchtumsmuseum. Am

Dorfplatz, 9107 Urnäsch, 071 364 23 22

Appenzeller Volkskundemuseum. Postfach 76, 9063 Stein AR,

071 368 50 56

Architektur Forum Ostschweiz. Lager- haus, 9000 St.Gallen, 071 371 24 11

Flon. Lagerhaus, 9004 St.Gallen

Fotomuseum Winterthur. Grützestr. 44,

8400 Winterthur, 052 233 60 86

Frauenpavillons im Stadtspark. St.Gallen, 9000 St.Gallen

Frauenzentrale. Frauenfelderstrasse 37,

8570 Weinfelden, 071 626 58 48

Frauenzentrale des Kt SG. Bleiche- strasse 11, 9000 St.Gallen, 071 223 83 71

Freihandbibliothek. Katharinengasse,

9000 St.Gallen

Galerie Adrian Bleisch. Schmidgasse

5, 9320 Arbon, 071 446 38 90

Galerie Altesse. 9485 Nendeln, 00423

373 20 85

Galerie am Goldenen Boden. Markt- gasse 80, 9500 Wil, 071 911 39 66

Galerie Arte Nuova. Kerbelring 9, 9230

Flawil, 071 393 55 45

Galerie Café Elite. Hauptstr. 55, 9400

Rorschach, 071 841 02 75

Galerie Fratton. Schloss Blidegg, 9220

Bischofszell, 071 422 42 24

Galerie Heyoka. Mühlbachstr. 45,

8800 Thalwil

Galerie Latzer. Romanshornerstr. 82,

8280 Kreuzlingen, 071 688 23 11

Galerie Objekta. Konstanzerstrasse 39,

8280 Kreuzlingen, 071 672 31 71

Galerie Paul Hafner. Lagerhaus,

9000 St.Gallen, 071 223 32 11

Galerie Schedler Wirth. Dorfstr. 56,

8532 Wirth, 052 747 19 46

Galerie Schönenberger. Florastr. 7,

9533 Kirchberg, 071 931 91 66

Galerie Seestrasse 96. Seestrasse 104,

8267 Berlin, 052 770 27 08

Galerie Käser. Reutenenstr. 19,

9042 Speicher, 071 344 18 77

Galerie Stäcker. Neugasse 2, 9220

Bischofszell

Galerie Susanna Kulli. Lagerhaus,

9000 St.Gallen, 071 223 59 58

Galerie u. Kunsthändlung Raubach. Neugasse 39/41, 9000 St.Gallen,

071 222 27 66

Galerie vor der Klostertmauer. Zeug- hausgasse 8, 9001 St.Gallen

Galerie W. Seetallee 6, 9410 Heiden, 071 891 14 40

Galerie WerkArt. Teufenerstr. 75, 9000

St.Gallen, 079 690 90 50

Galerie Wilma Lock. Schmiedgasse 15,

9000 St.Gallen, 071 222 6252

Gambinius Concert. Wassergasse 5,

9000 St.Gallen, 071 222 47 71

Gasthaus Linde. Hauptstr. 42, 9042

Speicher, 071 344 16 61

Gasthaus Ochsen. St.Gallerstr. 33, 9230

DIE SPEKTAKÜLÄRSTE UND ERFOLGREICHSTE KLAISIKINSZENIERUNG UNSERER ZEIT!

"CARMINA BURANA ALS EIN FUNKELNDES FEUERWERK"
HAMBURGER ABENDBLATT

"EIN ÜBERWÄLTIGENDES VISUELLES SPEKTAKEL"
SÜDDEUTSCHE ZEITUNG

"EINE VOLLGÜLTIGE THEATERAUFFÜHRUNG, GIGANTISCH UND EINDRÜCKSVOLL"
DER TAGESSPIEGEL

"ZWANZIGTAUSEND ZUSCHAUER SAGTEN 'WHOW!'"
FRANKFURTER ALLGEMEINE ZEITUNG

act ENTERTAINMENT EINE FRANZ ABRAHAM PRODUKTION ART Concerts
WALTER HAUPT INSZENIERT CARL ORFFS MEISTERWERK
DER WELTERFOLG

CARMINA BURANA MONUMENTAL OPERA

IM LEGENDÄREN BÜHNTURM VON MIHAJ TCHERNAEV
FEUERBILDER, GAUKLER, TÄNZER, FANTASTISCHE PROJEKTIONEN, GROSSES ORCHESTER,
CHOR, BALLET, SOLISTEN BEKANNTER OPERNHÄUSER • DIRIGENT: WALTER HAUPT • 300 MITWIRKENDE • PROGRAMMTEIL 1: „VIVA VERDI!“ • HÖHEPUNKTE AUS OPERN VON GIUSEPPE VERDI

28.3. – 30.3.2003 St. JAKOBSHALLE BASEL Fr+Sa: 20 Uhr
So: 15 Uhr

TICKET HOTLINE 0900 55 222 5 Karten an allen bekannten Vorverkaufsstellen!
TicketCorner: 0848 800 800 + www.topact.ch

MIGROS Kulturprozent BASLER VERKEHRS BETRIEBE Medienpartner: SF DRS Basler Zeitung RADIO REGENBOGEN

HAUPTSPONSOR TISCALI The European Internet Company

Bäckerei
Konditorei
Restaurant
Café

gschwind is GSCHWEND z'Sangalle

Goliathgasse 7
9004 St. Gallen
Tel. 071 228 66 77
cafe.gschwend@stgallen.com

Filiale Rotmonten
Tel. 071 245 00 70

Romanin Weine
Erlesenes aus kontrolliert biologischem Anbau

150 Bioweine aus garantiert kontrolliert biologischem Anbau aus 12 Ländern

Bestellen Sie **gratis** den ausführlichen Weinkatalog.

Ja, senden Sie mir kostenlos Ihren Weinkatalog.

Name: _____
Vorname: _____
Strasse: _____
PLZ/Ort: _____
Tel.-Nr.: _____

Romanin Weine • Halden 7, 9034 Eggersriet
Laden: Langgasse 91, 9008 St.Gallen
Telefon 071 877 16 65, Telefax 071 870 06 63
E-mail: angelo.romanin@bluewin.ch

oeko-markt z.B. dies:

claro Weltladen St. Gallen

Sozial und ökologisch hergestellte Lebensmittel, Schmuck, Kleider, Papeterieartikel aus dem fairen Handel, Umweltschutzartikel, Literatur.

Waisenhausstr. 1
9000 St. Gallen
Tel. 071 222 43 73
Mo 13.30–18.30
Di–Fr 09.00–18.30
Sa 09.00–16.00



Weltladen St. Gallen

Rubrik:
essen & trinken

* mit Wettbewerb

weitere 101 Adressen:
www.oeko-markt.ch*
fair. lokal & ökoloaisch

Grabenhalle. Unterer Graben, 9000 St.Gallen, 071 222 82 11
Greuterhof Islikon. Hauptstrasse 15, 8546 Islikon, 052 375 12 35
Grünfels Kellarbühne. Molkereistr. 12, 8645 Jona, 055 212 28 09
Gugelhaus. Eltern-Kind Zentrum. Axensteinstr. 7, 9000 St.Gallen, 071 222 44 51
Habsburg. Rheinstr. 70, 9443 Widnau, 071 722 21 56
Hafenbuffet. Bahnhofplatz, 9400 Rorschach, 076 499 19 61
Hallen für neue Kunst. Baumgartenstrasse 23, 8200 Schaffhausen, 052 625 25 15
Haus Eintracht. Oberer Gansbach 7, 9050 Appenzell
Haus zur letzten Latern. Schwertgasse 3, 9000 St.Gallen, 071 245 23 33
Historisches Museum St.Gallen. Museumstr. 50, 9000 St.Gallen, 071 242 06 42
Hof Riedern. Rorschacherstr. 312b, 9016 St.Gallen, 071 288 35 56
Hotel Appenzellerhof. Hauptstr. 6, 9042 Speicher, 071 344 13 21
Hotel Ekkehard. Rorschacher Str. 50, 9000 St.Gallen, 071 222 47 14
Hotel Hecht. Hauptgasse 9, 9050 Appenzell, 071 787 10 25
Hotel Jägerhof. Brühlbeichestr. 11, 9000 St.Gallen, 071 245 50 22
Hotel Nord. Nordstr. 4, 9410 Heiden
Hotel Walzenhausen, Wellness- und Kurzentrum. Ch. Caprez-Bieli, Direktion, 9428 Walzenhausen, 071 886 21 21
IG Halle, Alte Fabrik. Falkenstr. 5, 8640 Rapperswil, 055 231 51 54
Jakob Hotel am Hauptplatz. Hauptplatz 11, 8640 Rapperswil, 055 220 00 50
Jazzclub im Dreiegg. Metzgerstass, 8252 Schlatt TG
Jazzclub im Dreiegg. Metzgerstrasse 1, 8500 Frauenfeld, 052 721 29 42
Jazzclub im Gleis 4. Rheinstrasse 21, 8500 Frauenfeld, 052 730 03 05
Jazzhaus. Rheinstr. 21, 6890 Lustenau
Jüdisches Museum Hohenems. Schweizer Strasse 5, 6845 Hohenems, 0043 05576-73989-0
Jukebox. Poststr. 4a, 9500 Wil, 071 911 60 70
K9 Kulturzentrum. Obere Laube 71, 78462 Konstanz, 0049 +7531 16713
Kantonsbibliothek Vadiana. Notkerstrasse, 9000 St.Gallen
Kantonschule Kreuzlingen. Pestalozzistrasse 9, 8280 Kreuzlingen
Kantonschule Trogen. Niedern, 9043 Trogen, 071 343 61 11
Kastanienhof. Militärstr. 9, 9000 St.Gallen, 071 278 41 42
Kath. Kirche Heilig Geist. Riethüsli, 9000 St.Gallen
Keller der Rose. Gallusstr. 18, 9000 St.Gallen, 071 222 90 20
Kellerbühne. St.Georgenstrasse 3, 9000 St.Gallen, 071 223 39 59
Kino Madlen. Auerstr. 18, 9435 Heerbrugg, 071 722 25 32
Kino Rosental. Schulhausstr. 9, 9410 Heiden, 071 891 36 36
Kinok Cinema. Grossackerstrasse 3, 9000 St.Gallen, 071 245 80 68
Kirche Aawangen. Dorfstrasse, 8522 Aawangen, 052 722 27 40
Kirche St.Mangan. Magnihalden 15, 9000 St.Gallen, 071 245 56 76
Kirchenzentrum Steinacker. Neuheckstrasse 11, 9214 Kradolf
Klinik Littenheid. 9573 Littenheid, 071 929 60 60
Klinik Stephanhorn. Brauerstrasse 95, 9016 St.Gallen
Kloster St.Katharinen. Katharinengasse 11, 9000 St.Gallen, 071 223 56 23
Klosterkirche Münsterlingen. 8596 Scherzingen

Ko.Koo.-Performance Research. Hindendorf 28, 9043 Trogen, 071 344 43 38
Kraftfeld. Tössfeldstrasse 3, 8400 Winterthur, 052 20 20 4
Kraftwerk Krummenau. Im Trempel, 9643 Krummenau
Kreuzsaal. St.Gallerstr. 30, 8645 Jona, 055 225 53 53
Kultur Cinema. Farbgasse, 9320 Arbon, 071 440 07 64
Kultur i de Aula. Schülerweg 2, 9403 Goldach
Kultur im Bären. Unterdorf 5, 9312 Häggenschwil, 071 298 51 91
Kultur- & Vereinslokal Bitzgi. Enzenbühlstr. 48, 9230 Flawil, 071 393 14 61
Kulturbistro Amriswil GmbH. Bahnhofstr. 22, 8580 Amriswil, 071-410 10 91
Kulturforum Amriswil. Bahnhofstr. 22, 8580 Amriswil, 071 410 00 92
Kulturreditussi Rössli. Bahnhofstr. 1, 8712 Stäfa, 01 926 48 67
Kulturladen Konstanz. Joseph-Belli-Weg 5, 78467 Konstanz, 0049 +7531 52 954
Kulturpalast. Im Bahnhof, 9424 Rheineck, 071 880 02 50
Kulturverein Frohsinn. Wilerstrasse 12, 8570 Weinfelden, 071 622 40 30
Kulturverein Theagovia. Bahnhofstr. 19, 8575 Bürglen, 071 633 25 60
Kulturzentrum am Münster. Wessenbergstr. 39–43, 78459 Konstanz, 07531 900 900
Kulturzentrum Gaswerk! Untere Schönthalstrasse 19, 8401 Winterthur, 052 203 34 34
Kulturzentrum Kammgarn. Baumgartstr. 19, 8200 Schaffhausen, 052 624 01 40
Kunst Raum Dornbirn. Achstr. 1, 6850 Dornbirn, 0043 557 25 50 44
Kunsthalle Arbon. Grabenstr. 6, 9320 Arbon, 071 446 94 44
Kunsthalle St.Gallen. Davidstrasse 40, 9000 St.Gallen, +41 071 222 10 14
Kunsthalle Wil im Hof. Marktgasse 88, 9500 Wil, 071 911 77 71
Kunsthaus Bregenz. Karl Tizian Platz, 6900 Bregenz, 0043 5574 48 594-0
Kunsthaus Glarus. Im Volksgarten, 8750 Glarus, 055 640 25 35
Kunstmuseum des Kanton Thurgau. Kartause Ittingen, 8532 Warth, 052 748 41 20
Kunstmuseum Liechtenstein. Städtestr. 32, 9490 Vaduz, 00423 235 03 00
Kunstmuseum St.Gallen. Museumstr. 32, 9000 St.Gallen, 071 242 06 71
Kunstmuseum Winterthur. Museumstr. 52, 8402 Winterthur, 052 267 51 62
Kunstnraum kreuzlingen. Bodanstr. 7a, 8280 Kreuzlingen, 071 677 10 38
Kunstverein Konstanz. Wessenbergstr. 41, 78462 Konstanz
Kunstverein St.Gallen. Museumstr. 32, 9000 St.Gallen, 071 242 06 74
Kursana Residenz. Moosbrugstr. 1, 9000 St.Gallen
Lagerhaus. Davidstr. 40, 9000 St.Gallen
Landeskonservatorium Vorarlberg. Reichenfeld, 6800 Feldkirch, 0043 +5522/71110
Lindauer Marionettenoper. Fischerstrasse 37, 88131 Lindau
Lindensaal. Zeughausstr. 4, 9053 Teufen, 071 333 41 03
Löwenarena Sommeri. Hauptstrasse 23, 8580 Sommeri, 071 411 30 40
Löwensaal Sirnach. Kirchplatz 1, 8370 Sirnach, 071 966 18 66
Lyceumclub St.Gallen. Rorschacher Str. 25, 9000 St.Gallen
Macelleria d'arte. Bankgasse 14, 9000 St.Gallen, 071 220 10 35
Markthalle Altenrhein. Hauptstr. 94, 9422 Staad, 071 850 92 47
Mehrzweckhalle Weitsicht. Bahnhofstrasse 41, 8560 Märstetten

Migros Klubschule. Bahnhofplatz 2, 9001 St.Gallen, 071 228 15 00
Monika Stocker. Geltenwilenstr. 16, 9000 St.Gallen, 071 333 12 80
Move Club. Technikumstr. 90, 8411 Winterthur, 052 212 02 13
Museum Appenzell. Hauptgasse 4, 9050 Appenzell, 071 788 96 31
Museum für Gestaltung. Ausstellungsstrasse 60, 8031 Zürich, 01 446 22 11
Museum im Lagerhaus. Davidstr. 44, 9000 St.Gallen, 071 223 58 57
Museum Lindengut. Römerstr. 8, 8400 Winterthur
Museum Lindwurm. Unterstadt 18, 8260 Stein am Rhein
Museum Liner. Unterrainstr. 5, 9050 Appenzell, 071 788 18 00
Museum Oskar Reinhart am Stadtgarten. am Stadtgarten, 8400 Winterthur, 052 267 51 72
Museum zu Allerheiligen. Baumgartenstrasse 6, 8200 Schaffhausen, 052 633 07 77
Musikakademie St.Gallen. Rorschacher Str. 25, 9000 St.Gallen, 071 224 59 59
Naturmuseum St.Gallen. Museumstr. 32, 9000 St.Gallen, 071 242 06 70
Oek. Gemeindezentrum Halden. Oberhaldestr. 25, 9016 St.Gallen
Offene Kirche St.Leonhard. St.Leonhardstr. 67, 9000 St.Gallen
Offset Club. Hintere Poststr. 2, 9000 St.Gallen, 071 277 37 17
Olma Messen. Splügenstr. 12, 9008 St.Gallen, 071 242 01 01
Opus Zwei. Kirchgasse 3, 9000 St.Gallen, 071 223 38 88
Otto-Bruderer-Haus. Mittelstrasse 235, 9104 Waldstatt
phoenix-theater 81. Postfach, 8266 Steckborn, 8266 Steckborn
Piano Bar Schlossmühle. Schlossmühlestrasse 1, 8500 Frauenfeld, 052 721 44 64
Planetarium. Breitenrainstr. 21, 8280 Kreuzlingen, 071 672 58 55
Rathausgalerie Konstanz. Wessenbergstr. 39, 78462 Konstanz
Rauch Club. Marktgasse 1, 6800 Feldkirch
Raum für Kunst. Obergasse 14, 9450 Altstätten, 071 755 42 56
Rehabilitationszentrum. Engelgass 417, 9426 Lützenburg, 071 886 30 80
Reichshofsaal. Zentrum, 6890 Lustenau
Remise Bludenz. Am Raiffeisenplatz, 6700 Bludenz, 00552 33407-12
Remise vom Haus zum Komitee. Frauenfelderstrasse 16 a, 8570 Weinfelden, 071 626 83 85
Remise, Kulturzentrum. Silostr. 10, 9500 Wil, 071 912 26 55
Rest Adler, St.Georgen. St.-Georgenstr. 84, 9000 St.Gallen
Rest Rössli. Postplatz, 9050 Appenzell
Rest Eintracht. Neudorfstr. 5, 9533 Kirchberg, 071 931 10 92
Restaurant Hintere Post. Hintere Poststr. 18, 9000 St.Gallen, 071 222 66 84
Restaurant Rössli. Dorfstr. 16, 9122 Mogelsberg, 071 374 15 11
Restaurant Schwarzer Engel. Engelgasse 22, 9000 St.Gallen, 071 223 35 75
Restaurant Zur letzten Laterne. Schwertgasse 3, 9004 St.Gallen, 071 245 23 33
Rheinpark Stadion. Lettstrasse 74, 9490 Vaduz
Rudolf Steiner Schule. Rorschacher Str. 312, 9016 St.Gallen, 071 288 05 15
Salzhaus. Untere Vogelsangstr. 6, 8400 Winterthur, 052 204 05 54
Sambao – die Seebar. Weitgasse, 9320 Arbon, 071 440 08 18
Sammlung Hauser und Wirth. Grünbergstr. 7, 9000 St.Gallen, 071 228 55 50
sbw neue medien. Bahnhofstrasse 40, 8590 Romanshorn
Schloss Arbon. Schloss, 9320 Arbon, 071 844 35 60
Schloss Dottenwil. Betten 2, 9303 Wittenbach, 071 298 31 69
Schloss Wartegg. Von-Barler-Weg, 9404 Rorschacherberg, 071 858 62 62
Schloss Wartensee. Schloss Wartensee, 9404 Rorschacherberg, 071 858 73 73
Schloss Wolfsberg AG. Wolfsbergstrasse, 8272 Ermatingen, 071 663 51 51
Schnell das Restaurant. Seestr. 4, 9400 Rorschach, 071 841 51 22
Seeger Bar. Oberer Graben 2, 9000 St.Gallen, 071 222 30 07
Seehotel Kronenhof. Seestrasse 101, 8267 Berlinen, 052 762 54 00
Seeparksaal. 9320 Arbon, 071 446 77 58
Sensorium. Walzmühlestr. 49, 8500 Frauenfeld, 052 712 31 21
Simon Kneuss Galerieraum. Linsebühlstr. 41, 9000 St.Gallen, 079 243 55 37
Skihütte. Skiliftweg 9, 8374 Oberwangen, 071 977 14 77
Sonderbar. Bahnhofstr. 1, 6800 Feldkirch, 0043 5522 384 82
Spiel- & Lernzentrum Herisau. Unt. Fabrik 12, 9100 Herisau
Spielbuden Kulturveranstaltungs GmbH. Färbergasse 15, 6850 Dornbirn, 0043 +5572 21933 0
Spitalkeller. Spitalgasse 10, 9000 St.Gallen, 071 222 50 91
Spüligenec. Pic-o-Pello-Platz, 9000 St.Gallen, 071 222 16 29
Stadel. Bäumlestr. 75, 6973 Höchst, 0664 1813022
Stadtcasino Frauenfeld. Bahnhofplatz, 8500 Frauenfeld
Stadttheater Konstanz. Marktstrasse 88, 9500 Wil
Stadtsaal Wil. Bahnhofplatz 6, 9500 Wil, 071 913 70 07
Stadttheater Chur. Grabenstr. 6, 7000 Chur, 081 252 66 44
Stadttheater Konstanz. Inselgasse 2, 78462 Konstanz, 0049 7531 13 00 21
Stadttheater Schaffhausen. Herrenacker 22/23, 8200 Schaffhausen, 052 625 05 55
Stiftung Kartause Ittingen. 8532 Warth, 052 748 44 11
Stiftung Sonnenhalde. Murtalstrasse 50, 9542 Münchwilen, 071 969 47 47
TaKino. Zollstr. 10, 9494 Schaan
Tango Almacén. Lagerhaus, 9000 St.Gallen, 071 222 60 81
Tankstell Bar. Teufenerstrasse, 9000 St.Gallen
Textilmuseum. Vadianstr. 2, 9000 St.Gallen, 071 222 17 44
Theater am Kirchplatz. Reberastr. 12, 9494 Schaan, 00423 237 59 69
Theater am Kornmarkt. Kornmarkt, 6900 Bregenz, 0043 55 74 42 01 08
Theater am Stadtgarten. Theaterstr. 4, 8400 Winterthur, 052 267 50 20
Theater an der Grenze. Hauptstr. 55, 8280 Kreuzlingen, 071 671 26 42
Theater im Sidi. St.Gallerstr. 40, 8401 Winterthur, 052 212 14 42
Theater Jetz. Rieter Areal, 8370 Sirnach, 071 966 50 39
Theater parfin de siècle. Mühlenteg 3, 9000 St.Gallen, 071 245 21 10
Theater St.Gallen. Museumstr. 1/24, 9000 St.Gallen, 071 242 06 06
Tonhalle St.Gallen. Museumstr. 25, 9000 St.Gallen, 071 242 06 32
Tonhalle Wil. Tonhallestr. 29, 9500 Wil, 071 913 89 29
Triangel Restaurant Ochsen. 9200 Gossau, 071 385 25 31
Turnhalle Talhof. Unterer Brühl 1a, 9001 St.Gallen
Universität St.Gallen. Dufourstr. 50, 9000 St.Gallen, 071 224 21 11

Vaduzer-Saal. Äulestrasse 60 (hinten), 9490 Vaduz, 00423 235 40 65
Villa Grünfels Musiksaal. Molkereistr. 12, 8645 Jona, 055 212 28 09
visarte-ost. Oberer Graben 38, 9000 St.Gallen, 071 220 83 50
Völkerkundemuseum. Museumstr. 50, 9000 St.Gallen, 071 242 06 48
Volksbibliothek Gossau. Gutenbergstrasse 8, 9200 Gossau
Vorarlberger Landesmuseum. Kornmarktplatz, 6900 Bregenz, 0043 +5574 46 05 00
Weinkeller Felsenburg. Frauenfelderstrasse 4, 8570 Weinfelden, 071 622 83 86
Werkgalerie K. Schmiedgasse 22, 9102 Herisau, 071 351 71 70
Werkheim Neuschwend. Neuschwende 220, 9043 Trogen, 071 343 78 10
Werkstatt. Teufenerstrasse 73b, 9000 St.Gallen
Werkstatt Inselgasse, Stadttheater Konstanz. Inselgasse 2, 78467 Konstanz, 0049 7531 13 00 21
Werkstätten- und Kulturhaus. Postfach 129, 9043 Trogen, 071 344 43 38
Wessenberg-Galerie. Kulturzentrum am Münster, 78462 Konstanz, 0049 7531 900 921
Wyborada, Frauenbibliothek. Lagerhaus, 9000 St.Gallen, 071 222 65 15
Z 88. Hauptstr. 88, 8280 Kreuzlingen, 071 672 87 80
ZAK Jona. Werkstr. 9, 8645 Jona SG, 055 214 41 00
Zebra Kommunales Kino. Joseph-Belli-Weg 5, 78467 Konstanz, 0049 7531 601 62
Zürcher Hochschule Winterthur. Technikumstrasse 9, 8401 Winterthur, 052 267 74 96



MUSEUM IM LAGERHAUS

Stiftung für schweiz. naive Kunst und art brut
Davidstrasse 44, CH-9000 St.Gallen
Tel. 071 223 58 57 / Fax 071 223 58 12
E-Mail: museumlagerhaus@bluewin.ch

15 Jahre Museum im Lagerhaus

17. Februar – 17. April 2003

Ignacio Carles-Tolrà

Vom Fleck bis zur Geburt
des Modernen Menschen

Von Sammlern beschenkt

Spitzenwerke im Museum

Öffentliche Führungen:

Sonntag, 2. März und 30. März, je 10.30 Uhr

Öffnungszeiten:

Dienstag – Sonntag, 14–17 Uhr



Louverture stirbt 1803

Politisches und musikalisches Kabarett mit Hans Fässler

Zum 200. Jahrestag der Kantonsgründung

Premiere

Mittwoch, 19. Februar 2003

20.15 Uhr im Pfalzkeller in St.Gallen

Vorverkauf Buchhandlung Comedia
Veranstaltet von AFRI KA RIBIK

www.louverture.ch

Dialoge 70/90

Lüthi/Raetz · Federle/Förg ·

Disler/J.F. Müller

22. Nov. 2002 – 16. März 2003

Kunstmuseum St.Gallen

Kunstmuseum
Museumstr. 32
CH-9000 St.Gallen
Dienstag bis
Freitag 10 bis 12 Uhr
14 bis 17 Uhr
Mittwoch bis 20 Uhr
Samstag/Sonntag 10 bis 17 Uhr

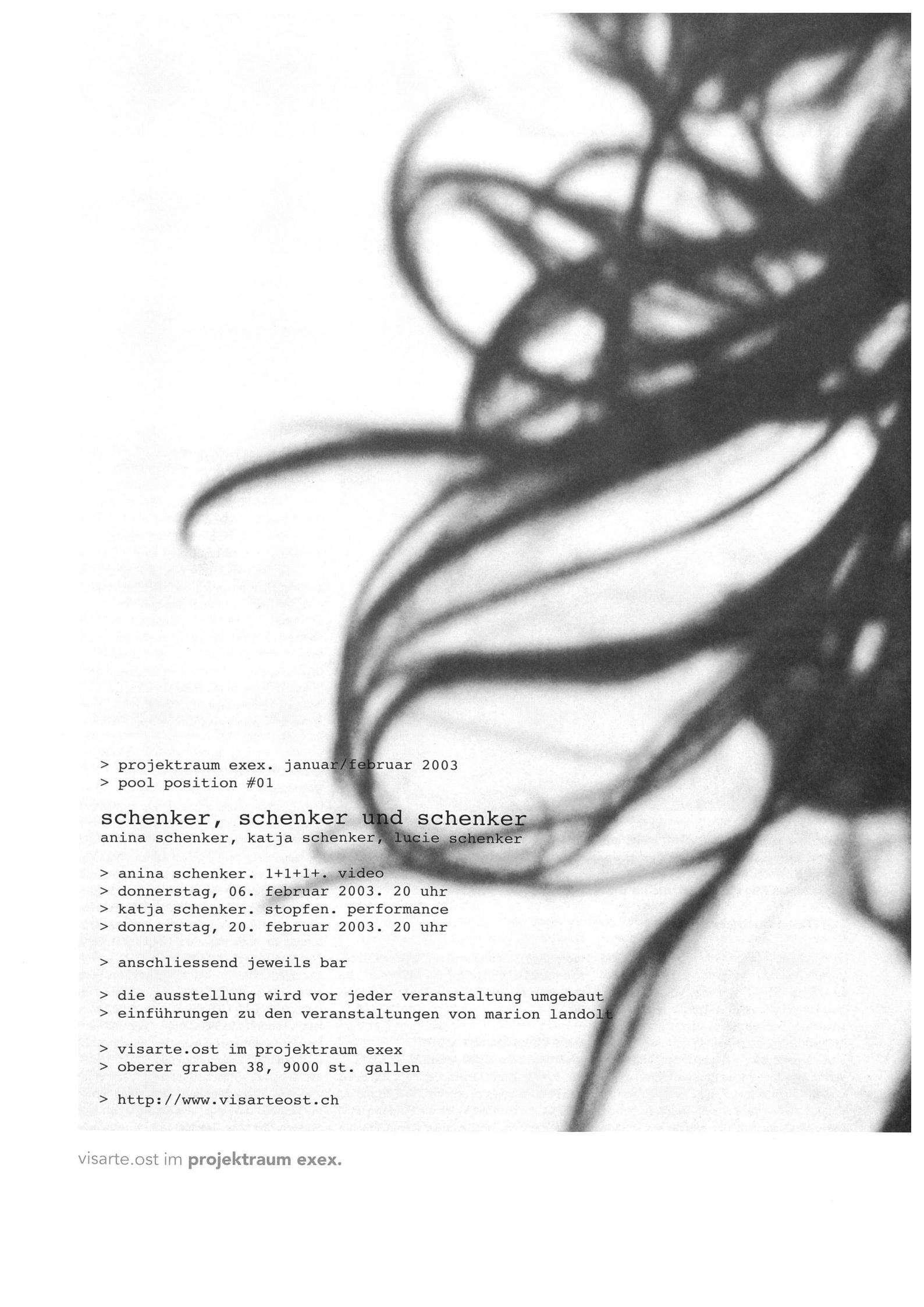
Out of the Dark

Wechselnde Highlights der
St.Galler Kunstsammlung

14. Dez. 2002 – 16. Feb. 2003

Kunstmuseum St.Gallen

Kunstmuseum
Museumstr. 32
CH-9000 St.Gallen
Dienstag bis
Freitag 10 bis 12 Uhr
14 bis 17 Uhr
Mittwoch bis 20 Uhr
Samstag/Sonntag 10 bis 17 Uhr

- 
- > projektraum exex. januar/februar 2003
> pool position #01

schenker, schenker und schenker
anina schenker, katja schenker, lucie schenker

- > anina schenker. 1+1+1+. video
> donnerstag, 06. februar 2003. 20 uhr
> katja schenker. stopfen. performance
> donnerstag, 20. februar 2003. 20 uhr
- > anschliessend jeweils bar
- > die ausstellung wird vor jeder veranstaltung umgebaut
> einführungen zu den veranstaltungen von marion landolt
- > visarte.ost im projektraum exex
> oberer graben 38, 9000 st. gallen
- > <http://www.visarteost.ch>

visarte.ost im **projektraum exex.**